





Руководство по эксплуатации





CAREL

RU

AVVERTENZE



Gli umidificatori CAREL sono prodotti avanzati, il cui funzionamento è specificato nella documentazione tecnica fornita col prodotto o scaricabile, anche anteriormente all'acquisto, dal sito internet www.carel.com. Ogli prodotto CAREL, in relazione al suo avanzato livello tecnologico, necessita di una fase di qualifica/configurazione/ programmazione affinché possa funzionare al meglio per l'applicazione specifica. La mancanza di tale fase di studio, come indicata nel manuale, può generare malfunzionamenti nei prodotti finali di cui CAREL non potrà essere ritenuta responsabile. Il cliente (costruttore, progettista o installatore dell'equipaggiamento finale) si assume ogni responsabilità e rischio in relazione alla configurazione del prodotto per il raggiungimento dei risultati previsti in relazione all'installazione e/o equipaggiamento finale specifico. CAREL in questo caso, previo accordi specifici, può intervenire come consulente per la buona riuscita della installazione/start-up macchina/utilizzo, ma in nessun caso può essere ritenuta responsabile per il buon funzionamento dell'umidificatore ed impianto finale qualora non siano state seguite le avvertenze o raccomandazioni descritte in questo manuale, o in altra documentazione tecnica del prodotto. In particolare, senza esclusione dell'obbligo di osservare le anzidette avvertenze o raccomandazioni, per un uso corretto del prodotto si raccomanda di prestare attenzione alle seguenti avvertenze:

- PERICOLO SCOSSE ELETTRICHE: L'umidificatore contiene componenti sotto tensione elettrica. Togliere l'alimentazione di rete prima di accedere a parti interne, in caso di manutenzione e durante l'installazione.
- PERICOLO PERDITE D'ACQUA: L'umidificatore carica/scarica automaticamente e costantemente quantità d'acqua. Malfunzionamenti nei collegamenti o nell'umidificatore possono causare perdite.

\times

Attenzione:

- Condizioni ambientali e tensione di alimentazione devono essere conformi ai valori specificati nelle etichette 'dati di targa' del prodotto.
- Installazione, utilizzo e manutenzione devono essere eseguite da personale qualificato, consapevole delle precauzioni necessarie e in grado di effettuare correttamente le operazioni richieste.
- Per la produzione di acqua nebulizzata si deve utilizzare esclusivamente acqua con caratteristiche indicate nel presente manuale.
- Tutte le operazioni sul prodotto devo essere eseguite secondo le istruzioni contenute nel presente manuale
 e nelle etichette applicate al prodotto. Usi e modifiche non autorizzati dal produttore sono da considerarsi
 impropri. CAREL non si assume alcuna responsabilità per tali utilizzi non autorizzati.
- · Non tentare di aprire l'umidificatore in modi diversi da quelli indicati nel manuale.
- · Attenersi alle normative vigenti nel luogo in cui si installa l'umidificatore.
- Tenere l'umidificatore fuori dalla portata di bambini e animali.
- Non installare e utilizzare il prodotto nelle vicinanze di oggetti che possono danneggiarsi a contatto con l'acqua (o condensa d'acqua). CAREL declina ogni responsabilità per danni conseguiti o diretti a seguito di perdite d'acqua dell'umidificatore.
- Non utilizzare prodotti chimici corrosivi, solventi o detergenti aggressivi per pulire le parti Interne ed esterne dell'umidificatore, salvo non vi siano indicazioni specifiche nei manuali d'uso.
- Non fare cadere, battere o scuotere l'umidificatore, poiché le parti interne e di rivestimento potrebbero subire danni irreparabili.

CAREL adotta una politica di continuo sviluppo. Pertanto si riserva il diritto di effettuare modifiche e miglioramenti a qualsiasi prodotto descritto nel presente documento senza preavviso. I dati tecnici presenti nel manuale possono subire modifiche senza obbligo di preavviso. La responsabilità di CAREL in relazione al proprio prodotto è regolata dalle condizioni generali di contratto CAREL pubblicate nel sito www.carel.com e/o da specifici accordi con i clienti; in particolare, nella misura consentita dalla normativa applicabile, in nessun caso CAREL, i suoi dipendenti o le sue filiali/affiliate saranno responsabili di eventuali mancati guadagni o vendite, perdite di dati e di informazioni, costi di merci o servizi sostitutivi, danni a cose o persone, interruzioni di attività, o eventuali danni diretti, incidentali, patrimoniali, di copertura, punitivi, speciali o consequenziali in qualunque modo causati, siano essi contrattuali, extra contrattuali o dovuti a negligenza o altra responsabilità derivanti dall' utilizzo del prodotto o dalla sua installazione, anche se CAREL o le sue filiali/affiliate siano state avvisate della possibilità di danni.

SMALTIMENTO



L'umidificatore è composto da parti di metallo e parti di plastica. In riferimento alla Direttiva 2002/96/CE del Parlamento Europeo e del Consiglio del 27 gennaio 2003 e alle relative normative nazionali di attuazione, informiamo che:

- 1. sussiste l'obbligo di non smaltire i RAEE come rifiuti urbani e di effettuare, per detti rifiuti, una raccolta separata;
- per lo smaltimento vanno utilizzati i sistemi di raccolta pubblici o privati previsti dalla leggi locali. È inoltre possibile riconsegnare al distributore l'apparecchiatura a fine vita in caso di acquisto di una nuova;
- questa apparecchiatura può contenere sostanze pericolose: un uso improprio o uno smaltimento non corretto potrebbe avere effetti negativi sulla salute umana e sull'ambiente;
- il simbolo (contenitore di spazzatura su ruote barrato) riportato sul prodotto o sulla confezione e sul foglio istruzioni indica che l'apparecchiatura è stata immessa sul mercato dopo il 13 Agosto 2005 e che deve essere oggetto di raccolta separata;
- in caso di smaltimento abusivo dei rifiuti elettrici ed elettronici sono previste sanzioni stabilite dalle vigenti normative locali in materia di smaltimento.

Garanzia sui materiali: 2 anni (dalla data di produzione, escluse le parti di consumo).

Omologazioni: la qualità e la sicurezza dei prodotti CAREL sono garantite dal sistema di progettazione e produzione certificato ISO 9001, nonché dal marchio

ВНИМАНИЕ



Увлажнители компании CAREL разрабатывается по современным технологиям и все подробности работы, и технические описания приведены в эксплуатационной документации, прилагающейся к каждому изделию. Кроме этого, технические описания продукции опубликованы на сайте www.carel.com. Для гарантии оптимального использования каждое изделие компании CAREL в зависимости от степени его сложности требует определенной настройки конфигурации, программирования и правильного ввода в эксплуатацию. Несоблюдение требований и инструкций, изложенных в руководстве пользователя, может привести к неправильной работе или поломке изделия; компания CAREL не несет ответственности за подобные повреждения.

Вся ответственность и риски при изменении конфигурации оборудования и адаптации для соответствия конечным требованиям Заказчика полностью ложатся на самого Заказчика (производителя, разработчика или наладчика конечной системы). В подобных случаях компания CAREL предлагает заключить дополнительные соглашения, согласно которым специалисты компании выступят в качестве экспертов и предоставят необходимые консультации по установке/вводу в эксплуатацию/использованию оборудования; предоставят необходимые консультации по установке/вводу в эксплуатацию/использованию оборудования однако, компания не несет ответственность за работу оборудования и установку при несоблюдении правил техники безопасности и инструкций, изложенных в настоящем руководстве и других технических документах. Кроме вышеуказанных инструкций и требований необходимо соблюдать следующие правила безопасности:

- БЕРЕГИТЕСЬ УДАРА ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ: в состав увлажнителя входят электрические компоненты, которые находятся под напряжением. Перед вскрытием корпуса или проведением работ по установке и техобслуживанию увлажнителя, отключите электропитание.
- БЕРЕГИТЕСЬ ПРОТЕЧЕК ВОДЫ: увлажнитель автоматически периодически сливает воду из бачка и заново
 пополняет его некоторым количеством воды. При плохом соединении или неисправности увлажнителя
 может появиться протечка.



Внимание

- Условия эксплуатации и напряжение питания должны соответствовать номиналам, указанным на заводской табличке.
- Все работы по установке, вводу в эксплуатацию и техническому обслуживанию изделия выполняются только квалифицированным персоналом, прошедшим необходимый инструктаж по технике безопасности и обученным правильному выполнению всех требований по эксплуатации изделия.
- Для увлажнения воздуха разрешается применять только воду, имеющую характеристики, указанные в настоящем руководстве.
- Все виды работ с изделием должны осуществляться в соответствии с инструкциями, содержащимися в данном руководстве и на заводских табличках. Все действия по эксплуатации и модификации продукта, осуществляемые без разрешения со стороны изготовителя, считаются недопустимыми. Компания CAREL не несет ответственности в подобных случаях.
- Разрешается открывать изделие только согласно инструкциям, приведенным в данном руководстве.
- Необходимо соблюдать все действующие стандарты, распространяющиеся на месте установки изделия.
- Необходимо обеспечить защиту изделия от детей и животных.
- Запрещается устанавливать и эксплуатировать изделие вблизи предметов, которые могут испортиться
 от контакта с водой (или конденсатом). Компания снимает с себя всякую ответственность за причинение
 прямого или косвенного ущерба в результате утечек воды из увлажнителя.
- Если специально не указано в настоящем руководстве, запрещается использовать коррозионноактивные химические составы, растворители и сильнодействующие чистящие средства для мойки внутренних и наружных поверхностей изделия.
- Берегите изделие от падений, ударов. В противном случае могут повредиться внутренние цепи и механизмы изделия.

Компания CAREL регулярно занимается разработкой новых и совершенствованием имеющихся изделий. Поэтому компания CAREL сохраняет за собой право изменения и усовершенствования любых упомянутых в данном руководстве изделий без предварительного уведомления. Изменение технических данных, приведенных в руководстве, также осуществляется без обязательного уведомления. Степень ответственности компании CAREL в отношении собственных изделий регулируется общими положениями договора CAREL, представленного на сайте www.carel.com и/или дополнительными соглашениями, заключенными с заказчиками, в частности, компания CAREL, ее сотрудники и филиалы/подразделения не несут ответственности за возможные издержки, отсутствие продаж, утрату данных и информации, расходы на взаимозаменяемые товары и услуги, повреждения имущества и травмы людей, а также возможные прямые, косвенные, случайные, наследственные, особые и вытекающие повреждения имущества вследствие калапности, сустановки, использования или невозможности использования оборудования, даже если представители компании CAREL или филиалов/подразделений были уведомлены о вероятности подобных повреждений.

УТИЛИЗАЦИЯ



Изделие произведено с применением металлических и пластиковых деталей. В соответствии с требованиями европейской директивы 2002/96/EC от 27 января 2003 г. и применимыми требованиями действующего национального законодательства, необходимо соблюдать спедующие правила:

- 1. Изделия не утилизируются вместе с обычными городскими отходами, а собираются и утилизируются отдельно;
- Следует направлять изделие в государственные или частные организации по сбору и переработке отходов, утвержденные государственными законами. Также можно вернуть отработавшее ресурс оборудование дистрибьютору при приобретении нового оборудования;
- Изделие может содержать опасные для здоровья вещества: ненадлежащая эксплуатация или утилизация изделия может нанести вред здоровью людей и окружающей среде;
- Символ перечеркнутого мусорного ящика, указанный на изделии, упаковочном материале или руководстве по эксплуатации, означает, что изделие выпущено на рынок позднее 13 августа 2005 г. и утилизируется отдельно;
- Наказание за незаконную утилизацию электрических и электронных изделий устанавливается государственными органами надзора за ликвидацией отходов.

Гарантия на материалы: 2 года (с даты производства, исключая расходные материалы).

Сертификат: Изделия компании CAREL соответствуют требованиям стандарта качества ISO 9001.





Оглавление

1. DI	ведение и монтам	
1.1	humiSonic (UU0*D)	7
1.2	Артикульные номера	7
1.3	Вес и размеры	7
1.4	Вскрытие упаковки	7
1.5	Комплект поставки	7
1.6	Подготовка перед монтажом	7
1.7	Монтаж	8
1.8	Заводская табличка	8
1.9	Функциональная схема	8
1.10	Принцип работы	9
1.11	Принадлежности	9
1.12	Конструкция	9
2. П	ОДСОЕДИНЕНИЕ ВОДОПРОВОДА	10
2.1	Предупреждения	10
2.2	Подсоединение водопровода	10
2.2	(детали не входят в комплект)	10
2.3	Выбор места	
2.4	Подсоединение водопровода	
2.5	Вода	
2.6	Сливная вода	
3 31	ТЕКТРИЧЕСКИЕ СОЕДИНЕНИЯ	12
3.1	Подключение увлажнителя	
3.2	Функциональная схема	
3.3	"Ведомый" шкаф управления	
3.4 3.5	Схема соединений "ведомого" шкафа управления	
3.6	"Ведущий" шкаф управления Схема соединений "ведущего" шкафа управления	
3.7	Подключение "ведомого" шкафа управления	
3.8	Сечение соединительных кабелей	
3.9	Подключение "ведущего" шкафа управления	
3.10	Типы регулирования производительности	
	АПУСК И УПРАВЛЕНИЕ ("ВЕДОМЫЙ" ШКАФ)	20
4.1	Запуск	
4.2	Выключение/дежурный режим	
4.3	Самодиагностика	
4.4	Светодиоды "ведомого" шкафа управления	
4.5	Выключение	
4.6	Обнуление счетчика времени наработки	
4.7	Автоматическая мойка	
4.8	Мойка при продолжительном простое	20
	РАФИЧЕСКИЙ ТЕРМИНАЛ	
("	ВЕДУЩИЙ" ШКАФ УПРАВЛЕНИЯ)	21
5.1	Графический терминал	
5.2	Кнопки	
5.3	Дисплей	
5.4	Настройка параметров	
5.5	Настройка пользовательских параметров	
5.6	Настройка заводских параметров	
5.7	Меню быстрого доступа	23

	ВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ ВЕДУЩИЙ" ШКАФ УПРАВЛЕНИЯ)	24
6.1	Запуск	24
6.2	Расписания	
6.3	Режим регулирования	
6.4	Выключение/дежурный режим	
6.5	Самодиагностика	
6.6	Обнуление счетчика времени наработки	
6.7	Автоматическая мойка	
6.8	Ручное управление	
6.9	Калибровка датчика	
6.10	Управление доступом	
6.11	Настройки	
6.12	•	
7. Ф	УНКЦИИ ("ВЕДУЩИЙ" ШКАФ УПРАВЛЕНИЯ)	
7.1	Включение/выключение	
7.1	Уставка	
7.2	Регулирование	
7.3 7.4	Сигналы тревоги датчиков	
7.5	Регулирование расхода	
7.6	Мойка	
7.7	Настройки времени	
		20
	АБЛИЦА ПАРАМЕТРОВ	
("	ВЕДУЩИЙ" ШКАФ УПРАВЛЕНИЯ)	30
9. C	ИГНАЛЫ ТРЕВОГИ	33
9.1	Типы тревоги	33
9.2	Поиск и диагностика неисправностей	34
10.0	БСЛУЖИВАНИЕ И ЗАПЧАСТИ	35
10.1	Электрические устройства	35
10.2	Механические устройства	
10.3	Системная информация	
10.4	Техническое обслуживание	
10.5	Мероприятия техобслуживания	
10.6	Периодичность техобслуживания	
10.7		
	Чистка бачка	
	БЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ И	
M	ОДЕЛЬНЫЙ РЯД	38
11.1	Модельный ряд и электрические характеристики	
	ультразвуковых увлажнителей	
11.2	Сечение кабелей	
11.3	Технические характеристики	38
11.4	Таблица предохранителей	39
12.0	РГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ ГРУППЫ	
	ВЛАЖНИТЕЛЕЙ	39
12.1	Подключение ведомых увлажнителей к ведущему (до 4 увлажнителей humisonics)	30
12.2	Подключение нескольких ведущих увлажнителей	39
1 4.4	(до 4 ведущих)	42
13.M	ОНТАЖ В ВОЗДУХОВОД	44





1. ВВЕДЕНИЕ И МОНТАЖ

1.1 humiSonic (UU0*D)

Модельный ряд ультразвуковых адиабатических увлажнителей предназначен для монтажа в воздуховодах и центральных кондиционерах (ЦК). Увлажнители серии humiSonic подходят для увлажнения воздуха практических в любых помещениях, где крайне важно постоянно поддерживать оптимальную влажность воздуха для правильного хранения продукции и комфорта пребывания людей. Каждый увлажнитель имеет отдельный шкаф управления. Каждый шкаф управления может выступать в качестве "ведомого" (двухпозиционное регулирование, сигнал состояния, дистанционное управление) или "ведущего" (настройка параметров и графический терминал).

1.2 Артикульные номера

Артикул humisonic	Описание
UU(XY)DD0000	без дополнительной платы и датчика влажности
	To 6 1 a

(XY) = **02** → 2,4 кг/ч, **05** → 4,8 кг/ч, **07** → 7,2 кг/ч, **09** → 9,6 кг/ч, **14** → 14,4 кг/ч, **18** → 18 кг/ч;

Артикул шкафа управления	Описание	
UQ(XY)B(*)0000	"ведомый" шкаф управления	
UQ(XY)C(*)0000	"ведущий" шкаф управления	
		Ta6 1 h

 $(XY) = 05 \rightarrow$ до 4,8 кг/ч, $09 \rightarrow$ до 9,6 кг/ч, $18 \rightarrow$ до 18 кг/ч (*) = D/1 = питание 230/110В

Примечание: модели увлажнителей и соответствующих шкафов управления см. в разделе "Общие характеристики и модельный ряд".

1.3 Вес и размеры

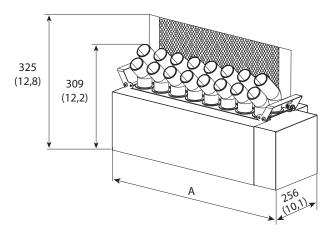


Рис. 1.а

Модель	UU02	UU05	UU07
Производительность (кг/ч)	2,4	4,8	7,2
Высота с дефлектором мм (дюймы)	325(12,8)		
Высота мм (дюймы)	309 (12,2)		
Глубина мм (дюймы)	256 (10,1)		
Ширина А мм (дюймы)	298(11,7)	386(15,2)	511(20,1)
Вес кг (фунты)			
брутто	5,9(13)	7,4(16.3)	9,5(20,9)
нетто	4,9(10,8)	6,4(14.1)	8(17,6)
в рабочем состоянии*	5,7(12,6)	8,4(18,5)	10,8(23,8)
Модель	UU09	UU14	UU18
Модель Производительность (кг/ч)	9,6	14 UU14	UU18 18
Производительность (кг/ч)	9,6		
Производительность (кг/ч) Высота с дефлектором мм (дюймы)	9,6 325(12,8)		
Производительность (кг/ч) Высота с дефлектором мм (дюймы) Высота мм (дюймы)	9,6 325(12,8) 309 (12,2)		
Производительность (кг/ч) Высота с дефлектором мм (дюймы) Высота мм (дюймы) Глубина мм (дюймы) Ширина А мм (дюймы)	9,6 325(12,8) 309 (12,2) 256 (10,1)	14	18
Производительность (кг/ч) Высота с дефлектором мм (дюймы) Высота мм (дюймы) Глубина мм (дюймы)	9,6 325(12,8) 309 (12,2) 256 (10,1)	14	18
Производительность (кг/ч) Высота с дефлектором мм (дюймы) Высота мм (дюймы) Глубина мм (дюймы) Ширина А мм (дюймы) Вес кг (фунты)	9,6 325(12,8) 309 (12,2) 256 (10,1) 636(25)	886(34,9)	18
Производительность (кг/ч) Высота с дефлектором мм (дюймы) Высота мм (дюймы) Глубина мм (дюймы) Ширина А мм (дюймы) Вес кг (фунты) брутто	9,6 325(12,8) 309 (12,2) 256 (10,1) 636(25)	886(34,9) 14,7(32,4)	18 1074(42,3) 17,8(39,2)

^{*} в рабочем состоянии с водой.

1.4 Вскрытие упаковки

- □ Проверьте состояние увлажнителя и немедленно уведомите грузоперевозчика в письменном виде о любых выявленных повреждениях вследствие небрежной или неправильной транспортировки;
- □ Перед вскрытием упаковки перевезите увлажнитель на место эксплуатации в соответствии с правилами техники безопасности (грузоподъемные стропы пропускаются под основанием упаковки увлажнителя);
- Вскройте картонную коробку, вытащите упаковочную набивку и извлеките увлажнитель из коробки,

1.5 Комплект поставки

Проверьте комплектность поставки:

- 1. дефлектор с 2 винтами;
- 2. руководство по эксплуатации

1.6 Подготовка перед монтажом

Важно: запрещается размещать увлажнитель в таком месте воздуховода, где он может намокать

- Увлажнитель предназначен для монтажа в компактные центральные кондиционеры, системы вентиляции и воздуховоды.
- Чтобы расстояние испарения распыляемых капель воды получилось максимально коротким, они должны максимально равномерно распределяться по горизонтали и вертикали воздуховода или центрального кондиционера.
- Увлажнитель устанавливается в месте, доступном для нормального проведения мероприятий техобслуживания и ремонта.
- В стенке воздуховода необходимо подготовить смотровое отверстие.
- Для лучшего поглощения распыляемой воды воздушным потоком при монтаже в центральном кондиционере с:
 - центробежным вентилятором, снимите дефлектор (D),
 - осевым или тангенциальным вентилятором, установите дефлектор (D).

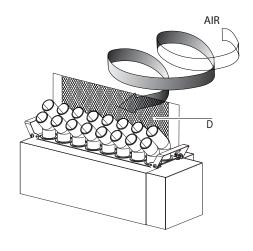


Рис. 1.b

- Разместите поддон под увлажнителем для сбора конденсата. Поддон должен быть длиной не менее 0,6 метра и покрывать всё расстояние испарения распыляемых капель воды. На сливном трубопроводе устанавливается гидрозатвор. По высоте гидрозатвор должен превосходить статическое давление в увлажнителе, чтобы вода нормально сливалась.
- Скорость воздуха в воздуховоде должна быть от 1,5 до 3 м/сек, чтобы распыляемая вода быстро рассеивалась. Если скорость воздуха выше, необходимо увеличить поперечное сечение воздуховода, таким образов, снизив скорость воздуха до приемлемой. Длина расширяющейся секции за увлажнителем по направлению потока воздуха должна быть не менее 0,6 м, чтобы свести к минимуму оседание конденсата на стенках воздуховода или центрального кондиционера.



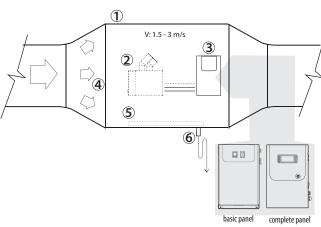


Рис. 1.с

Обозначения

1	Воздуховод из нержавеющей стали	4	Поток воздуха
	Увлажнитель		Поддон для сбора конденсата
3	Шкаф управления (внешний)	6	Гидрозатвор



Важно

- Место размещения увлажнителя выбирается таким образом, чтобы поток воздуха равномерно распределял капельки воды;
- Опорная поверхность, на которой размещается увлажнитель, должна выдерживать вес увлажнителя.

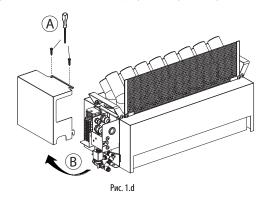
Увлажнитель можно включать (начинать распыление воды) только при условии, что работает вентилятор центрального кондиционера. НИКОГДА нельзя начинать распыление воды, если в воздуховоде отсутствует поток воздуха, потому что это может повредить одно или сразу несколько устройств увлажнителя.

1.7 Монтаж

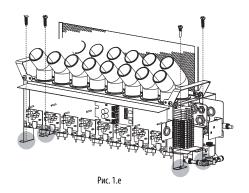
Увлажнитель размещается на горизонтальной поверхности. Горизонтальность увлажнителя проверяется пузырьковым уровнемером.

Порядок действий:

1. Открутите винты (А) и снимите правую боковую стенку (В);



2. Разместите увлажнитель на прочной горизонтальной поверхности и закрепите кронштейнами справа и слева;

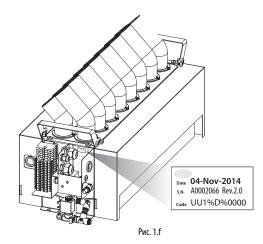


Rawu

- Установив увлажнитель, проверьте горизонтальность пузырьковым уровнемером, иначе датчик уровня воды будет работать неправильно;
- Надежно закрепите увлажнитель, чтобы он не двигался во время работы.

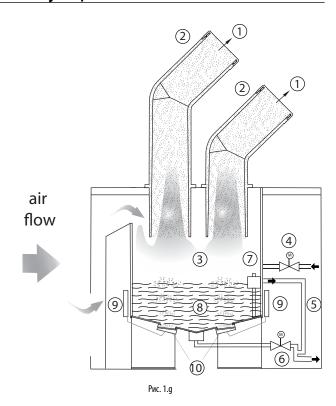
1.8 Заводская табличка

Паспортные данные увлажнителя указаны на заводской табличке сбоку и упаковке.



Примечание: изменение паспортных данных, снятие таблички и другие подобные действия, затрудняющие точное определение модели и характеристик увлажнителя, усложняют работы по монтажу и техобслуживанию.

1.9 Функциональная схема



Обозначения

1	Распыленная вода	7	Поплавковый датчик уровня
2	Диффузор	8	Бачок
3	Камера распыления	9	Привод
4	Заливной клапан	10	Пьезоэлектрический элемент
5	Трубка слива избытка воды из бачка	11	Блок питания
6	Сливной клапан		

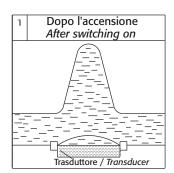


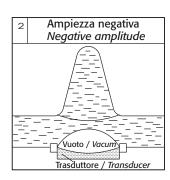
1.10 Принцип работы

Увлажнители humiSonic работают по принципу ультразвукового мелкодисперсного распыления деминерализованной воды. Условно можно выделить следующие основные этапы работы:

- через заливной электромагнитный клапан вода поступает в бачок, наполняя его до определенного уровня, контролируемого поплавковым датчиком;
- если функция самодиагностики включена (по умолчанию), сливной электромагнитный клапан открывается, и вода из бачка сливается (это необходимо для очистки бачка от остатков грязи и посторонних частии).
- затем вода снова заливается в бачок до определенного уровня;
- увлажнитель начинает распылять воду ультразвуком (поток воздуха подхватывает крошечные капельки воды и распределяет их вокруг);
- вода по мере необходимости доливается в бачок до рекомендованного уровня, отслеживаемого поплавковым датчиком

Поступающий в ультразвуковой увлажнитель сигнал напряжения преобразуется колебательным контуром в высокочастотный сигнал (1,7 Мгц). Этот сигнал поступает на пьезоэлектрическую пластинку, верхняя часть которой находится в контакте с водой и начинает совершать колебательные движения высокой частоты. Верхняя часть пластинки совершает 1,7 млн. колебаний в секунду и, учитывая инерцию массы, такая высокая скорость не позволяет воде падать. В итоге, пьезоэлектрическая пластинка образует над собой столбик воды. Когда пластинка движется вниз, образуется вакуум, поскольку вода не успевает за очень быстрыми вибрациями пластинки. Образовавшаяся полость ведет к появлению пузырьков, которые выталкиваются к краю столбика воды в момент, когда пластинка начинает двигаться вверх. В результате, они сталкиваются. В ходе данного процессе получаются крошечные капельки воды, образующиеся на краю столбика воды. В результате, пересекающиеся звуковые волны, образующиеся прямо под поверхностью воды, формируют крошечные капельки воды, которые отделяются и превращаются в мелкодисперсный водяной туман, моментально впитывающийся струей воздуха.





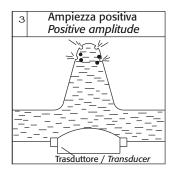


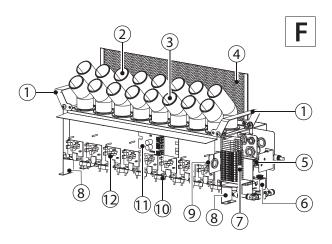
Рис. 1.h

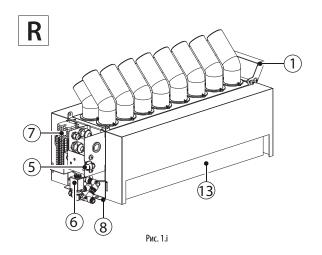
1.11 Принадлежности

- Плата последовательного порта BMS/RS485 (арт. PCOS004850): устанавливается в контроллер "ведущего" шкафа управления для подключения к сети RS485 на скорости до 19200. Плата обеспечивает оптоизоляцию контроллера от последовательной сети RS485.
- Канальные датчики температуры/влажности CAREL арт. DPD*(температура/влажность), DPP*(температура/влажность). Как правило, такие датчики устанавливаются в воздуховодах систем отопления и кондиционирования воздуха. Идут в комплекте с крепежным кронштейном. См. руководство +030220660.

1.12 Конструкция

На рисунке показан увлажнитель со снятыми боковыми стенками и крышкой (см. раздел "Обслуживание и запчасти").





Обозначения

F	Спереди	7	Клеммная колодка
R	Сзади	8	Крепежный кронштейн
1	Ручки для подъема	9	Кронштейн с кабельными вводами
2	Задний диффузор	10	Пьезоэлектрический элемент
3	Фронтальный диффузор	11	Электронный контроллер
4	Дефлектор	12	Привод
5	Заливной клапан	13	Забор воздуха
6	Сливной клапан		



2. ПОДСОЕДИНЕНИЕ ВОДОПРОВОДА

ВАЖНО: перед подсоединением водопровода убедитесь, что увлажнитель не подсоединен к сети электропитания

2.1 Предупреждения

- Разрешается использовать только деминерализованную воду. Перед каждым увлажнителем устанавливается запорный вентиль. Допустимый напор воды: от 1 до 6 бар;
- Водопроводные соединительные детали трубок/шлангов, находящиеся в контакте с деминерализованной водой, изготавливаются из подходящего материала (например, ПВХ или нержавеющей стали);
- Водопроводные трубки должны быть чистыми без посторонних частиц и грязи. Поэтому, перед подсоединением трубок к увлажнителю их необходимо тщательно вычистить.
- Все ультразвуковые увлажнители humiSonic комплектуются быстроразъемным соединением (БРС) для подсоединения заливной трубки (наружный/ внутренний диаметр = 8/6 мм);

2.2 Подсоединение водопровода (детали не входят в комплект):

- Установите ручной запорный вентиль перед увлажнителем, чтобы при необходимости перекрыть подачу воды. Вентиль должен подходить для деминерализованной воды.
- Установки механический фильтр (10 мкм) за ручным запорным вентилем, чтобы в увлажнитель не попадала грязь и твердые частицы.
 На фильтре должна предусматриваться возможность перекрытия воды, чтобы его можно было чистить.
- Установите поддон для сбора конденсата из коррозионностойкого материала, например, пластинка или нержавеющей стали, по длине больше увлажнителя минимум на 0,6 м.



- По окончании монтажа нужно включить подачу воду примерно на 30 минут, чтобы промыть водопроводную трубку. Вода не должна доходить до увлажнителя, а сразу идти на слив. После монтажа вентиля необходимо промывать водопроводную трубку водой, чтобы вымыть из нее все остатки грязи и масла, иначе они попадут в увлажнитель.
- Диаметр сливной трубки должен быть не менее 6 мм. Она должна быть прямой, чтобы вода могла течь беспрепятственно. Слив организуется в соответствии с требованиями государственных стандартов и местных правил. На линии устанавливается воронка, чтобы линия не была закрытой, и гидрозатвор для защиты от неприятного запаха. Для нормального стока воды сливная линия должна идти под небольшим нисходящим углом.
- Отверстия подачи распыляемой воды и забора воздуха должны всегда оставаться открытыми.
- Всегда проверяйте на отсутствие течи воды. Если во время работы увлажнителя на него будет попадать вода, это может привести к короткому замыканию.
- Если есть вероятность замерзания воды, водопроводные трубки обматываются теплоизоляцией.

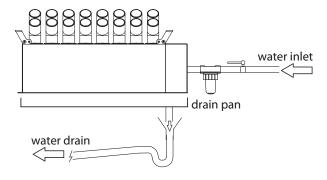


Рис. 2.а

2.3 Выбор места

Как уже было сказано в разделе 1, увлажнитель устанавливается в воздуховодах со скоростью расхода воздуха от 1,5 до 3 м/с

Примечание: при расчете скорости расхода воздуха в воздуховоде следует помнить, что из площади поперечного сечения воздуховода необходимо вычесть площадь, занимаемую увлажнителем.

Рекомендуется устанавливать увлажнитель за воздухонагревателем.

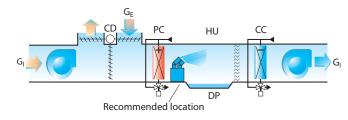


Рис. 2.b

Обозначения

G_{l}	Общий расход приточного воздуха	HU	Увлажнитель
CD	Комбинированные воздушные	DP	Поддон для сбора конденсата
	клапаны		
G _E	Расход наружного воздуха	CC	Воздухоохладитель
PC	Воздухонагреватель		

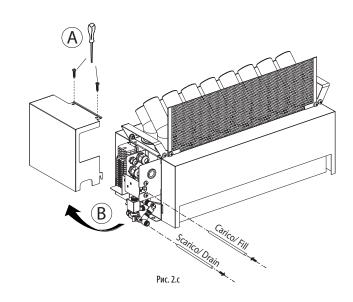
Если увлажнителей несколько, их следует размещать на поверхности, способной выдержать вес увлажнителей, и при этом для нормальной работы увлажнителей между ними нужно оставлять достаточно свободного пространства. Перед каждым увлажнителем устанавливается запорный вентиль.

Примечание: любые предметы и преграды перед увлажнителем станут местами, на которых будет оседать водяной конденсат.

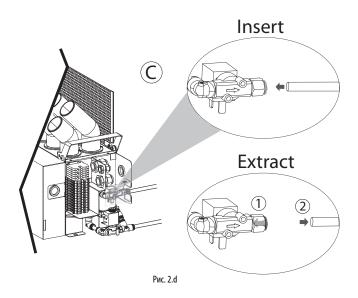
2.4 Подсоединение водопровода

Установив увлажнитель, подсоедините водопроводные трубки в следующем порядке:

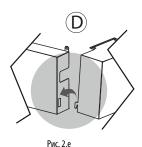
1. Открутите винты (А) и снимите правую боковую стенку (В);



Подсоедините трубки сливного и запивного клапанов соответствующим БРС (С);



3. Поставьте крышку на место, аккуратно вставив направляющий выступ в паз (D).



Вода 2.5

нормальной работы увлажнителя humiSonic необходима деминерализованная вода с химическими/физическими свойствами, указанными в таблице. Как правило, для воды с такими свойствами потребуется система обратного осмоса.

вода

* *	
БРС	наружный диаметр 8 мм (0,32")
Диапазон температур °С (°F)	140 (от 33.8 до 104)
Диапазон давлений МПА (бар)	0,10,6 (от 1 до 6)
Удельная электропроводность при 20°C	2080 мкСм/см
Общая жесткость	025 мг/л CaCO ₃
Временная жесткость	015 мг/л CaCO ₃
Общее количество растворенных твердых примесей (cR)	в зависимости от удельной электропроводности (1)
Сухие отложения при 180°С	в зависимости от удельной электропроводности (1)
Железо + марганец	0 мг/л Fe+Mn
Хлориды	0 до 10 ppm Cl
Диоксид кремния	0 до 1 мг/л SiO ₂
Ионы хлора	0 мг/л CI
Сульфат кальция	мг/л CaSO ₄
Мгновенный расход (л/мин)	2
	Ta6. 2.a

(1) = как правило, $C_R = 0.65 * \sigma_{R.20 °C}$; $R_{180} = 0.93 * \sigma_{R.20 °C}$

Чтобы не ошибиться с производительностью системы обратного осмоса, не рекомендуется рассчитывать ее по мгновенному расходу воды. Лучше установить расширительный бачок на участке между системой обратного осмоса и увлажнителем humiSonic.

При определении требуемой производительности необходимо учитывать изменение расхода воды на разных этапах работы увлажнителя:

- лолив волы (заливной клапан открыт):
- распыление воды (заливной клапан закрыт);
- мойка (заливной клапан открыт).

Ниже в таблице приведены рекомендованный минимальный объем расширительного бачка для стандартной системы обратного осмоса.

Модель	Бачок	Общий объем расширительного	Система обратного
		бачка (давление 1,5 бара)	осмоса
UU02	2,8 л,	11,2 л,	5,2 л/ч
UU05	3,6 л,	14,4 л,	8,4 л/ч
UU07	4,4 л,	17,6 л,	11,6 л/ч
UU09	5,2 л,	20,8 л,	14,8 л/ч
UU14	6,8 л,	27,2 л,	20,8 л/ч
UU18	8,0 л,	32,0 л,	26,0 л/ч

Таб. 2.b

Если расширительный бачок не установлен, производительности система обратного осмоса должно хватать, чтобы на заливном электромагнитном клапане мгновенное значение расхода воды было 2 л/мин.

Подсоединение увлажнителя humiSonic к системе Carel WTS Compact

Компания Carel выпускает модельный ряд системы обратного осмоса "WTS Compact", предназначенной для подготовки воды указанных свойств и оптимальной работы увлажнителей серии humiSonic (см. руководства +0300017 и +0300019).

Все модели системы WTS Compact systems (арт. ROC%) стандартно комплектуются расширительным бачком, поддерживающим требуемый напор воды в водоподающем контуре. Система работает под управлением датчиков давления, установленных на стороне подачи воды в увлажнитель. Основное правило, которым следует руководствоваться при выборе системы: воды в расширительном бачке всегда должно хватать для наполнения бачка увлажнителя в начале работы, по мере необходимости для цикла мойки во время работы и производительность системы WTS должна соответствовать производительности увлажнителя humiSonic, чтобы расширительный бачок пополнялся водой максимально

Ниже в таблице приведены рекомендованные значения расхода воды и объема бачка для всех моделей увлажнителей.

Модель	Производительность			Система WTS	Дополнитель-
	(л/ч)	бачка (л)	(л) (*)		ный бачок
UU02	2,4	0,8	4,8	ROC025500N	Не требуется
UU05	4,8	1,6	5,6	ROC025500N	Не требуется
UU07	7,2	2,4	6,4	ROC025500N	Не требуется
UU09	9,6	3,2	7,2	ROC025500N	Не требуется
UU14	14,4	4,8	8,8	ROC025500N	ROKC00KTVE
UU18	18	6,0	10,0	ROC025500N	ROKC00KTVE

Таб. 2.с

(*) Расход воды во время мойки приведен для заводских настроек мойки: 1 цикл мойки каждые 24 часа длительностью 2 минуты и по окончании заполнение всего бачка водой и полный слив. Расход воды определяется расходом на заливном электромагнитном клапане и равен 2 л/мин. Длительность и периодичность мойки может настраиваться самостоятельно и эти параметры в значительной степени определяют требуемую производительность системы WTS.



Важно:

- 1. запрещается добавлять дезинфицирующие и антикоррозионные средства в воду, потому что могут это может стать причиной раздражений слизистой оболочки;
- 2. запрещается использовать воду из скважин, техническую воду и воду из контуров охлаждения, а также любую другую воду, которая может содержать потенциально опасные химические вещества или бактерии

2.6 Сливная вода

Вода из увлажнителя не представляет опасности, поэтому может сливаться прямо в канализацию в соответствии с директивой 91/271/ЕЕС.

СЛИВНАЯ ВОДА

БРС	наружный диаметр 8 мм (0,32")	
Стандартная температура °С (°F)	1 до 40 (33,8 до 104)	
		Ta6 2 d



3. ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ СОЕДИНЕНИЯ

3.1 Подключение увлажнителя



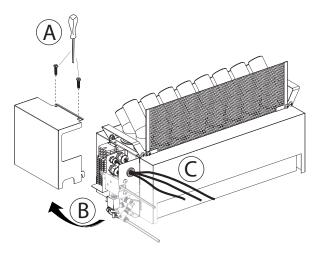
Важно

- Перед электромонтажом убедитесь, что увлажнитель и шкаф управления обесточены.
- Убедитесь, что характеристики источника питания, к которому подсоединяется шкаф управления увлажнителя, соответствуют паспортным.

Подключите следующие кабели от шкафа управления к увлажнителю:

- +48B=/ -48B= от блока питания;
- +24В~/ -24В~ от трансформатора
- кабель питания светодиодов (только для шкафа управления "ведомого" увлажнителя);
- кабель светодиодов (только для шкафа управления "ведомого" увлажнителя) или последовательный кабель RS485 (для шкафа "ведущего" увлажнителя).

Открутите винты (A), снимите боковую стенку (B) и пропустите кабели через кабельные вводы в корпусе увлажнителя (C). Подсоедините кабели к электрическим зажимам (D) и поставьте боковую стенку на место в обратном порядке.



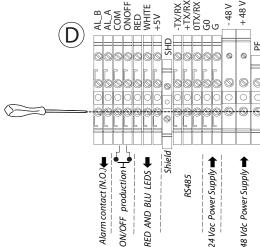


Рис. 3.а

Примечание: во избежание помех прокладывайте кабель питания отдельно от сигнальных кабелей датчиков.

НАСТРОЕЧНЫЕ МИКРОПЕРЕКЛЮЧАТЕЛИ

Микропереключатели находятся на плате контроллера увлажнителя. Перед включением увлажнителя их необходимо настроить.

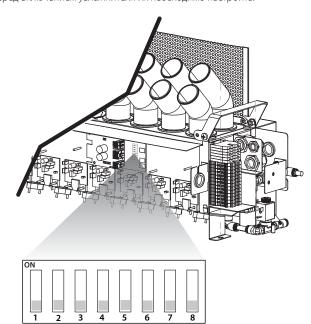
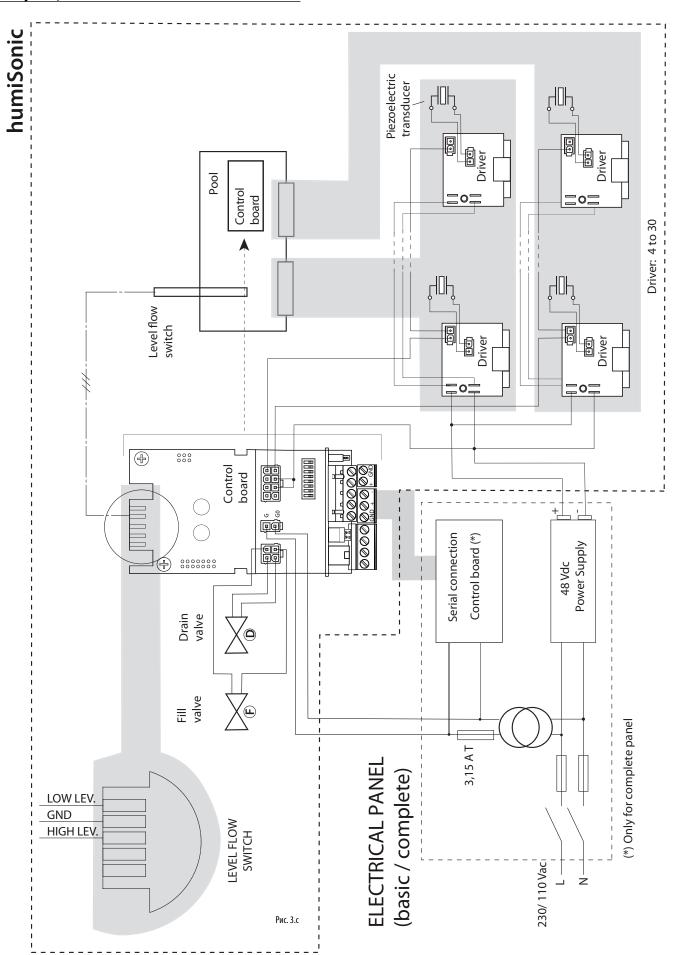


Рис. 3.b

Обозначения

1	Связь ВЫКЛ: Carel/Modbus, последовательный порт 485 ВКЛ: Резерв
2-3	Резерв
	Скорость передачи данных по последовательному порту 485 / tLAN
4	ВЫКЛ: 19200
	ВКЛ: 9600
5-6	Резерв
7	Резерв
	Управление пьезоэлектрическими элементами
8	ВЫКЛ:> параллельно
	ВКЛ:> последовательно

3.2 Функциональная схема

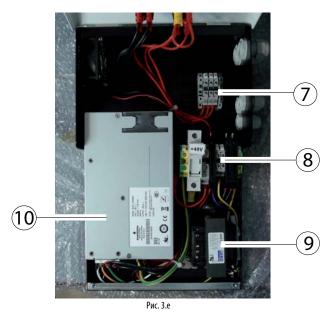




3.3 "Ведомый" шкаф управления

Рис. 3.d

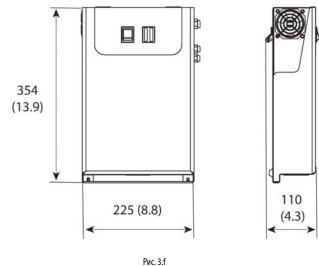
ВИД ИЗНУТРИ



Обозначения

1	Вытяжной вентилятор			6	Кабельные вводы
2	Корпус			7	Клеммная колодка светодиодов
3	Забор воздуха			8	Главная клеммная колодка
4	Выключатель питания			9	Трансформатор
	CBETO-	СИНИЙ	Питание	10	Блок питания
5	ДИОДЫ	КРАСНЫЙ	Тревога	ĺ	

РАЗМЕРЫ - мм (дюймы)



Примечание: размеры модели UQ18B% см. в разделе 3.5 "Ведущий" шкаф управления.

МЕСТО УСТАНОВКИ

Шкаф управления предназначен для установки на стену и имеет вентилятор для хорошего охлаждения. Ниже на рисунке показаны минимальные расстояния в мм (дюймах) по периметру шкафа, необходимые для нормальной циркуляции воздуха и работ внутри шкафа.

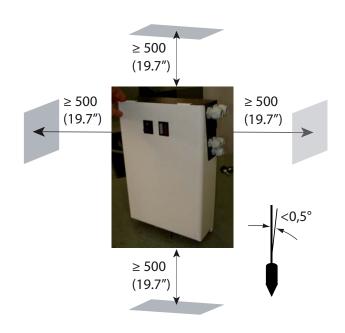


Рис. 3.д

3.4 Схема соединений "ведомого" шкафа управления

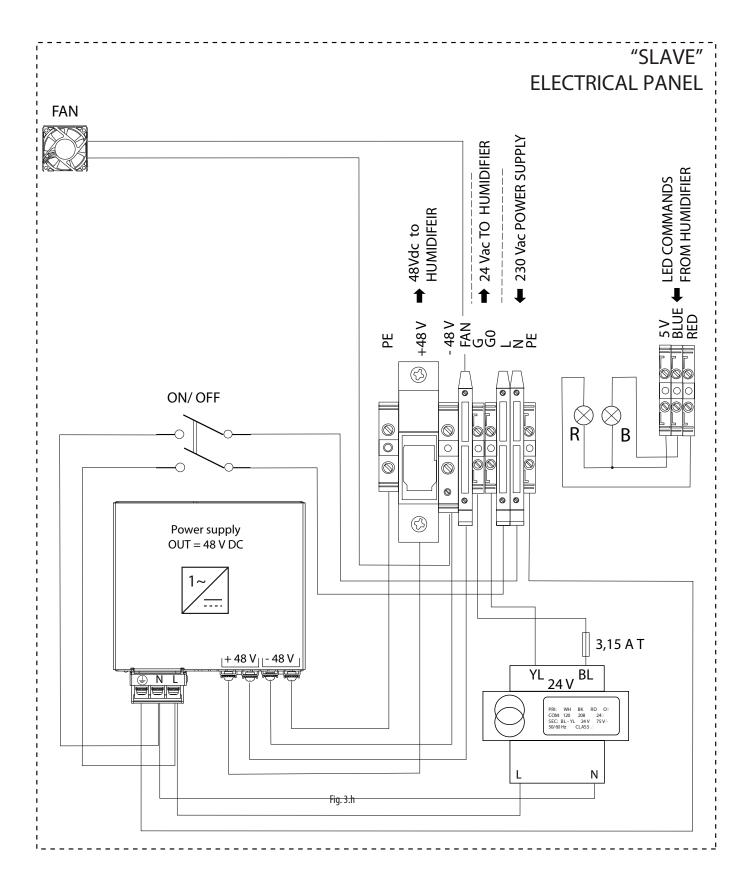


Рис. 3.h



3.5 "Ведущий" шкаф управления

ОПИСАНИЕ

ВИД СНАРУЖИ

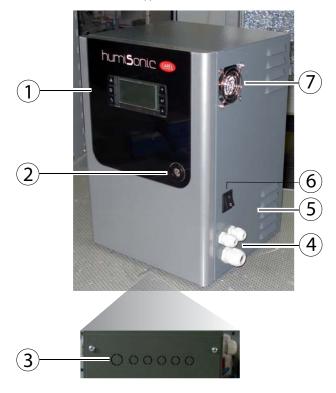
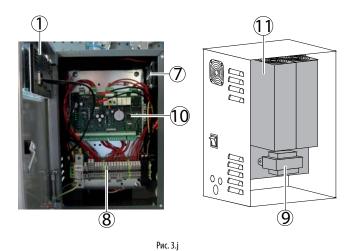


Рис. 3.і

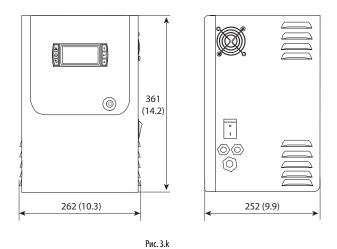
ВИД ИЗНУТРИ



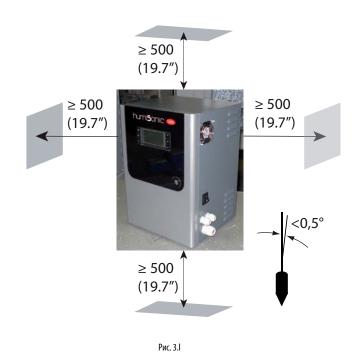
Обозначения

1	Графический терминал	7	Вытяжной вентилятор
2	Крышка с замком	8	Клеммная колодка
3	Заглушки дополнительных кабельных вводов (входят в объем работ монтажной организации)	9	Трансформатор
4	Кабельные вводы	10	Плата контроллера
5	Отверстия забора воздуха	11	Блок питания
6	Выключатель питания		

РАЗМЕРЫ - мм (дюймы)



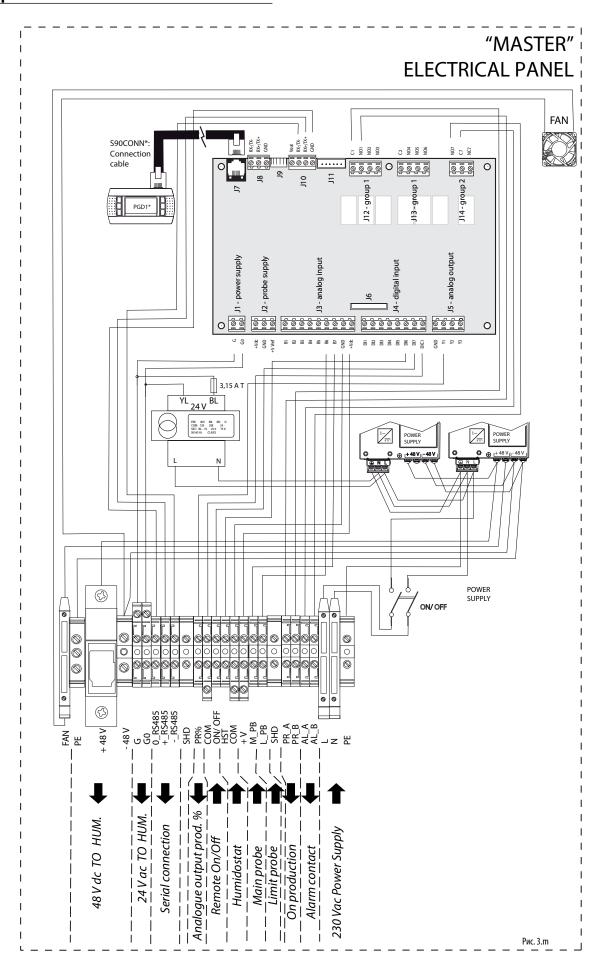
МЕСТО УСТАНОВКИ
Шкаф управления предназначен для установки на стену и имеет вентилятор для хорошего охлаждения. Ниже на рисунке показаны минимальные расстояния в мм (дюймах) по периметру шкафа, необходимые для нормальной циркуляции воздуха и работ внутри шкафа.



"Канальные увлажнители humiSonic" +0300063EN - изд. 1.0 - 16.02.2016



3.6 Схема соединений "ведущего" шкафа управления







3.7 Подключение "ведомого" шкафа управления

Ниже показана схема подключения клеммной колодки "ведомого" шкафа управления к клеммной колодке увлажнителя.

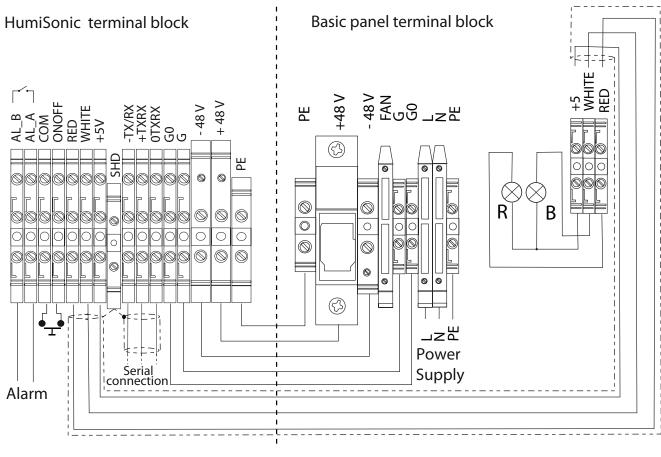


Рис. 3.п

ГИГРОСТАТ ИЛИ ДИСТ. УПРАВЛЕНИЕ (двухпозиционное регулирование)

Увлажнитель начинает работать при замыкании контакта дистанционного управления на клеммной колодке. К контакту можно подсоединить выключатель, гигростат или контроллер (сухой контакт, не более 5В= на размыкании, ток не более 7 мА в замкнутом состоянии).

ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНЫЙ ПОРТ RS485 Протокол Carel/Modbus: контакты -TXRX-, +TXRX, 0TXRX

Важно: при размещении увлажнителя в бытовых (IEC EN 55014-1) и жилых помещениях (IEC EN 61000-6-3) порт RS485 подсоединяется экранированным кабелем типа витая пара сечением AWG26 с заземлением экрана по обоим концам кабеля. Длина кабеля должна соответствовать требованиям протокола EIA RS485, являющегося аналогом европейского стандарта ССІТТ V11. Входное сопротивление порта 485 составляет 1/8 нагрузки (96 кОм). Можно подсоединить до 256 устройств, а кабели прокладываются в кабель-каналах отдельно от кабелей питания.

РЕЛЕЙНЫЙ ВЫХОД ТРЕВОГИ

Контакты: AL_B, AL_A

Для выдачи одного или нескольких сигналов тревоги.

Примечание: при размещении увлажнителя в производственных помещениях (IEC EN61000-6-2) длина кабелей увлажнителя не может превышать 10 м (33 футов): кабеля цифрового входа дистанционного управления (контакты дист. упр. - общ) и экранированного кабеля порта RS485.

3.8 Сечение соединительных кабелей

Ниже в таблице показаны варианты сечения кабеля питания 48В= для подключения увлажнителя к "ведомому" или "ведущему" шкафу управления. Минимальное сечение зависит от длины кабеля. Подходят кабели, рассчитанные на рабочее напряжение \geq 300В \sim и рабочую температуру \geq 90°C.

Артикул	Ток (А)	L=5 M	L=10 м
		AWG	(MM ²)
UU02D%	3,2	14(2,5)	14(2,5)
UU05D%	6,4	14(2,5)	14(2,5)
UU07D%	9,6	14(2,5)	13(4)
UU09D%	12,8	14(2,5)	13(4)
UU14D%	19,2	10(6)	10(6)
UU18D%	24	10(6)	9(10)
			Tafi 3 a

Питание 24В~: двухжильный кабель сечением AWG 16 (1,32 мм²).

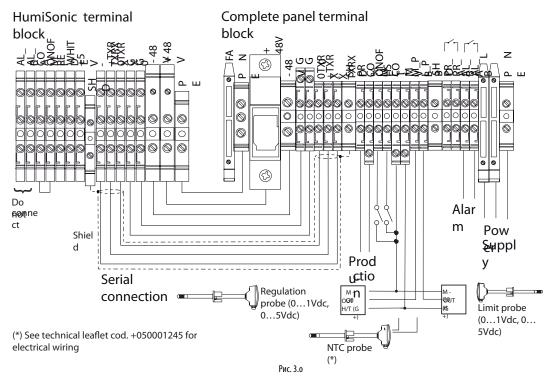
Светодиоды (только у "ведомого" шкафа управления): трехжильный экранированный кабель сечением AWG 22 (0,33 мм²).



3.9 Подключение "ведущего" шкафа управления

Ниже показана схема подключения клеммной колодки "ведущего" шкафа управления к клеммной колодке увлажнителя. Включение/выключение увлажнителя и репроизводительности определяется типом сигнала.

регулирование



3.10 Типы регулирования производительности

Чтобы включить все типы регулирования производительности:

- На клеммной колодке увлажнителя: соедините перемычкой контакты СОМ и ONOFF;
- На клеммной колодке "ведущего" шкафа управления соедините перемычкой контакты ONOFF и COM (включить)

ДВУХПОЗИЦИОННОЕ РЕГУЛИРОВАНИЕ (гигростат или дистанционное управление)

Клеммная колодка "ведущего" шкафа управления

- подсоедините к контактам HST и COM гигростат или контакт дистанционного управления (сухой контакт);
- в параметре Fa01: тип регулирования = двухпозиционное

ПРОПОРЦИОНАЛЬНОЕ РЕГУЛИРОВАНИЕ (плавное)

Клеммная колодка "ведущего" шкафа управления

- подсоедините к контактам СОМ и М_РВ (главный датчик) внешний контроллер;
- в параметре Fa01: внешний контроллер;
- в параметре Fa04 выберите тип сигнала внешнего контроллера: тип датчика = 0-1B, 0-5B.

ПРОПОРЦИОНАЛЬНОЕ РЕГУЛИРОВАНИЕ (плавное) + контрольный датчик отн. влажности %:

Клеммная колодка "ведущего" шкафа управления

- подсоедините к контактам СОМ и М_РВ (главный датчик) внешний контроллер;
- в параметре Fa01: внешний контроллер + контрольный датчик отн. влажности %;
- в параметре Fa04 выберите тип сигнала внешнего контроллера: тип датчика = 0-1B, 0-5B.
- в параметре Fa06 выберите тип сигнала контрольного датчика: тип датчика = 0-1B, 0-5B.

РЕГУЛИРОВАНИЕ ПО ТЕМПЕРАТУРЕ

Клеммная колодка "ведущего" шкафа управления

- подсоедините к контактам СОМ, +V и М_РВ (главный датчик) датчик температуры;
- в параметре Fa01: датчик температуры;
- в параметре Fa04 выберите тип сигнала датчика температуры: тип датчика = 0-1B, 0-5B, NTC.

РЕГУЛИРОВАНИЕ ПО ТЕМПЕРАТУРЕ + контрольному датчику отн. влажности %

Клеммная колодка "ведущего" шкафа управления

- подсоедините к контактам СОМ, +V и M_PB (главный датчик) датчик температуры, а к контактам СОМ, +V и L_PB (контрольный датчик) активный латчик влажности:
- в параметре Fa01: датчик темп. + контрольный датчик отн. влажности %;
- в параметре Fa04 выберите тип сигнала датчика температуры: тип датчика = 0-1B, 0-5B, NTC;
- в параметре Fa06 выберите тип сигнала контрольного датчика: тип датчика = 0-1B, 0-5B.

РЕГУЛИРОВАНИЕ ПО ВЛАЖНОСТИ

"Клеммная колодка "ведущего" шкафа управления

- подсоедините к контактам СОМ, +V и М_РВ (главный датчик) датчик влажности:
- в параметре Fa01: датчик отн. влажности %;
- в параметре FaO4 выберите тип сигнала датчика влажности: тип датчика = 0-1B, 0-5B.

РЕГУЛИРОВАНИЕ ПО ВЛАЖНОСТИ + контрольному датчику отн. влажности %

Клеммная колодка "ведущего" шкафа управления

- подсоедините к контактам СОМ, +V и M_PB (главный датчик) датчик влажности, а к контактам СОМ, +V и L_PB (контрольный датчик) активный датчик влажности;
- в параметре Fa01: датчик отн влажности % + контрольный датчик отн. влажности %;
- в параметре Fa04 выберите тип сигнала датчика влажности: тип датчика = 0-1B, 0-5B;
- в параметре Fa06 выберите тип сигнала контрольного датчика: тип датчика = 0-1B, 0-5B.

ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНАЯ ПРОВЕРКА

Проверьте правильность электрического монтажа увлажнителя по следующим пунктам:

- увлажнитель подсоединен к источнику питания соответствующего напряжения;
- автоматический выключатель установлен на цепи питания, чтобы можно было полностью обесточить увлажнитель;
- контакты COM ONOFF на клеммной колодке увлажнителя соединены перемычкой или подсоединены к контакту дистанционного управления; если увлажнитель работает под управлением внешнего контроллера, общий провод (земля сигнала) электрически соединен с землей контроллера



4. ЗАПУСК И УПРАВЛЕНИЕ ("ВЕДОМЫЙ" ШКАФ)

Перед включением увлажнителя необходимо проверить:

- водопроводные соединения: при обнаружении протечки воды не включайте увлажнитель, пока не устраните эти неисправности;
- электрические соединения увлажнителя и шкафа управления.

4.1 Запуск

Подробнее см. раздел "Электрические соединения"

- После подключения питания и источника управления (контакта дистанционного управления/гигростата), увлажнитель готов к работе.
- Увлажнитель прекращает работать только при снятии дистанционного управления.

4.2 Выключение/дежурный режим

- Чтобы выключить увлажнитель, нажмите кнопку выключателя питания.
- 2. Увлажнитель переходит в дежурный режим при:
 - размыкании контакта дистанционного управления
 - размыкании контакта дистанционного управления и если переменная управления увлажнителем по последовательному соединению имеет значение 1 (см. раздел Управление увлажнителем по сети)

Когда увлажнитель переходит в дежурный режим, вода из него автоматически сливается.

4.3 Самодиагностика

Если функция самодиагностики включена, то при каждом включении увлажнителя (из выключенного состояния) и наличии сигнала управления производительностью запускается самодиагностика. Увлажнитель заливает и полностью сливает воду из бачка, и при этом отслеживает показания датчика уровня; Если результат самодиагностики удовлетворительный, увлажнитель приступает к распылению воды. Если результат неудовлетворительный, увлажнитель не может начать работать (см. таблицу сигналов тревоги).

4.4 Светодиоды "ведомого" шкафа управления

	Синий светодиод
Горит	Распыляет воду
Медленно мигает*	Дежурный режим
Быстро мигает**	Самодиагностика или мойка

^{*} Медленно мигает: 1 сек горит, 1 сек не горит

Красный светодиод показывает, что есть активный сигнал тревоги. Подробнее см. таблицу сигналов тревоги.

4.5 Выключение

Увлажнитель можно выключить одним из трех разных способов:

- размыканием контакты дистанционного управления (COM-ONOFF);
- активным сигналом тревоги;
- по сети.

4.6 Обнуление счетчика времени наработки

Увлажнитель комплектуется счетчиком времени наработки. По достижении заданного времени наработки (5000 часов) выдается предупреждение о необходимости технического обслуживания бачка и проверки состояния пьезоэлектрических элементов (см. раздел техобслуживания). Счетчик времени наработки можно в любое время обнулить в следующем порядке:

- выключите увлажнитель
- закройте запорный вентиль и дождитесь, когда увлажнитель до конца сольет воду из бачка;
- снимите переднюю крышку увлажнителя, чтобы открыть доступ к плате контроллера:
- отсоедините разъем Lumberg на плате контроллера;
- разомкните контакт дистанционного управления;
- включите увлажнитель, не подсоединяя разъем Lumberg на плате контроллера. Оба светодиода замигают;
- замкните контакт дистанционного управления. Желтый светодиод будет гореть;
- выключите увлажнитель;
- подсоедините разъем Lumberg (A) на плате контроллера правильной стороной;
- включите увлажнитель.

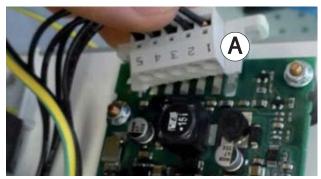


Рис. 4.а

4.7 Автоматическая мойка

Увлажнитель автоматически с заданной периодичностью (по умолчанию 60 минут) запускает цикл мойки, на время которой распыление воды прекращается. Во время мойки увлажнитель выполняет полный цикл слива, при котором вода одновременно подается и сливается из бачка (по умолчанию 1 минута). Это необходимо для промывания бачка и удаления из него любой грязи. Затем, увлажнитель выполняет полный цикл заливки воды в бачок, а затем еще один полный цикл слива. На время автоматической мойки работа увлажнителя прекращается.

4.8 Мойка при продолжительном простое

Если увлажнитель не работает (включен, но находится в дежурном режиме) в течение продолжительного времени (по умолчанию 24 часа), выполняется цикл мойки, описанный в пункте выше. Во время мойки из бачка удаляются все посторонние вещества (например, грязь), которая могли скопиться на поверхности бачка в течение этого времени. По умолчанию цикл мойки запускается каждые 24 часа непрерывного пребывания увлажнителя в дежурном режиме.

^{**} Быстро мигает: 0,2 сек горит, 0,2 сек не горит



ГРАФИЧЕСКИЙ ТЕРМИНАЛ ("ВЕДУЩИЙ" ШКАФ УПРАВЛЕНИЯ

Графический терминал

Встроенный графический терминал "ведущего" шкафа управления состоит из дисплея и 6 кнопок, предназначенных для настройки всех параметров увлажнителя humiSonic.

5.2 Кнопки



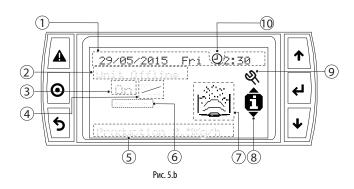
Рис. 5.а

Кнопка	Описание
Тревога	• Открывает список текущих сообщений тревоги • Сброс тревоги вручную (тех, которые можно вручную)
Prg	Открывает главное меню
Esc	Возврат в предыдущее окно
	Навигация по окнамУвеличение/уменьшение значения
Вверх/Вниз	
Ввод	 Переход из режима просмотра в режим настройки Подтверждение ввода значения и переход к следующему параметру

Таб. 5.а

5.3 Дисплей

Во время нормальной работы увлажнителя на дисплее показывается текущая дата и время, режим регулирования производительности, показания главного и контрольного датчиков (если установлены) и количество распыленной воды.



Обозначения

1	Текущая дата/время		Показания контрольного датчика
- 1			влажности
	Причина выключения/состояние	7	Иконка состояния увлажнителя/
	увлажнителя		работающих приводов
3	Заданная производительность	8	Иконка быстрого доступа в меню
4	Режим регулирования	9	Предупреждение о наступлении
4	производительности		сроков техобслуживания
5	Состояние увлажнителя	10	Расписание

ПРИЧИНА ВЫКЛЮЧЕНИЯ УВЛАЖНИТЕЛЯ

Индикация	Описание	
Off by Key	Местно выключен кнопкой	
Unit Offline	Потеряно соединение	
Remote On/Off	Выключен дистанционным	
	управлением	
No request	Не требуется распыление воды	
Unit disabled	Увлажнитель отключен	
Alarms	Состояние тревоги	
Manual mode	Ручное управление	
Off from BMS	Выключен по команде АСУ (BMS)	
Off from Sched.	Выключен по расписанию	
	Ta6. 5.b	

СОСТОЯНИЕ УВПАЖНИТЕЛЯ

COCTONINIE YBJIAMINITEJIA			
Индикация	Описание		
ProductionKg/h/(lb/h)	Текущая мгновенная		
	производительность в кг/ч (фунт/ч)		
Drain	Сливает воду		
Init	Инициализация		
Fill	Заливает воду		
Autotest	Самодиагностика		
Waiting (min)	Ожидание (минут) до повторного		
	пуска		
Disabled	Отключен		
	Ta6. 5.c		

Произв.	Описание	Тип регулирования
On/	On= работает	Двухпозиционное
	= не работает	
0 to 100 %	заданная производительность в %	% → внешний контроллер
rH%:	показания главного датчика отн. влажности %	По показаниям датчика отн. влажности %
°C	показания главного датчика температуры в °C	По показаниям датчика температуры
	·	T26 E d

Ta6. 5.d

Иконка состояния увлажнителя/ работающих приводов	Описание
	Работает
	Заливает воду
	Сливает воду
	Есть вода
	Пьезоэлектрические элементы не работают
	Неисправность

Таб. 5.е

Примечание: ТИП регулирования производительности настраивается в Fa01: регулирование меню F, параметр производительности. См. таблицу параметров.

21





Настройка параметров

Для настройки параметров на передней стороне контроллера есть кнопки. Параметры подразделяются на следующие категории по принципу уровня доступа: пользовательские (пароль не требуется), сервисные (пароль =PW1) и заводские (пароль = PW2). Чтобы открыть главное меню, нажмите кнопку Prg.



Рис. 5.с

Пункты главного меню

Α.	Включение и выключение увлажнителя	E.	Журнал сообщений тревоги
В.	Уставка	F.	Пользовательские параметры
C.	Часы/расписание	G.	Сервисные параметры
D.	Ведущий/ведомый (на будущее)		
			T-6-5

5.5 Просмотр/настройка пользовательских параметров

Пользовательские параметры (А...F) не защищены паролем и делятся на следующие группы:

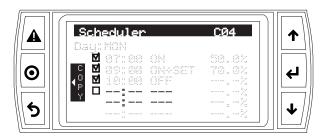
- а: Включение и выключение увлажнителя: включение/выключение питания местной кнопкой, запуск самодиагностики и мойку вручную, изменение максимальной производительности.
- В: Уставка: если в параметре FaO1 выбран режим регулирования производительности по датчику (+ контрольному датчику влажности), на дисплее показывается заданная температура/влажность (+ заданная контрольная влажность):
- С: Часы/расписание: настройка текущей даты и времени (С01), даты перехода на летнее время (СО2), дневных (СО3) и недельных расписаний: до 3 разных уставок в течение каждого дня. Подробнее см. пример 2 ниже. D: Ведущий/ведомый: резерв.
- Е: Журнал сообщений тревоги: список всех сигналов тревоги, включая текущие (\checkmark) и сброшенные (\uparrow). В журнале помещается до 50 сигналов тревоги с номерами по порядку, датой и временем.
- F: Пользовательские параметры: настройка режима регулирования производительности и сопутствующих параметров, мойки и условий ее запуска, задержки повторного пуска, контакта релейного выхода тревоги, состояние сливного клапана в дежурном режиме. Подробнее см. раздел "Функции".

ПРИМЕР 1: настройка текущей даты/времени.

- Нажмите кнопку Esc один или несколько раз, чтобы перейти в главное 1.
- Нажмите кнопку Prg: на дисплее откроется главное меню
- 3. Кнопками ВВЕРХ/ВНИЗ выберите группу С. Часы/расписание
- Нажмите кнопку ВВОД, чтобы открыть первое окно: С01;
- Нажмите кнопку ВВОД и кнопками ВВЕРХ/ВНИЗ измените текущее время; нажмите кнопку ВВОД и далее введите месяц и год;
- нажмите кнопку ВВОД и далее введите часы/минуты;
- По окончании настройки дважды нажмите кнопку Еѕс для выхода из режима настройки параметров.

ПРИМЕР 2: настройка одного дневного расписания и копирование его на другой день недели.

- Нажмите кнопку Esc один или несколько раз, чтобы перейти в главное
- Нажмите кнопку Prg: на дисплее откроется главное меню
- Кнопками ВВЕРХ/ВНИЗ выберите группу С. Часы/расписание и снова нажмите кнопкой ВВОД дойдите до окна СОЗ;
- Нажмите кнопку ВВОД и включите расписание (Нет → Да); далее откройте окно Ć04;
- В окне СО4:
- а. нажмите кнопку ВВОД и кнопками ВВЕРХ/ВНИЗ поставьте галочку напротив расписания 1:
- b. нажмите кнопку BBOД и кнопками BBEPX/BHИЗ выберите день недели. Далее, нажмите кнопку ВВОД. Кнопками ВВЕРХ/ВНИЗ снимите галочку. Нажмите кнопку ВВОД, введите время начала расписания в часах и минутах и состояние увлажнителя: ВЫКЛ, ВКЛ, ВКЛ+УСТАВКА (ВКЛ+УСТАВКА если производительность регулируется по датчику). Если выбран вариант ВКЛ, на дисплее появится выбранная в параметре группы В уставка, а если ВКЛ+УСТАВКА, то заданная уставка;
- с. настроив дневное расписание на один день, нажмите кнопку PRG, чтобы скопировать его на другой день недели.



Puc 5 d

Настройка заводских параметров

К категории сервисных параметров (G) относятся следующие: а: язык;

b: информация: программа управления, версия BOOT и BIOS; флэш-память и ОЗУ платы контроллера:

с: счетчик: часы наработки в режиме увлажнения и общие часы работы; периодичность техобслуживания.

Для доступа к параметрам группы d и дальше необходимо пароль -

d: настройки АСУ: протокол обмена данными с АСУ (CAREL, Modbus), скорость передачи данных, сетевой адрес, управление по последовательному соединению.

- настройки времени (Gea): слив/залив воды, долив, производство, задержка контроля уровня воды в бачке и выдачи тревоги при потере соединения между шкафом управления и увлажнителем. Подробнее см. раздел "Функции";
- стирание записей в журнале тревоги (Geb), обнуление счетчика и загрузка заводских значений параметров;
- управление доступом (Gec): время действия введенного пароля доступа к сервисным параметрам, меню быстрого доступа (включение/выключение увлажнителя и уставка), настройка пароля пользовательских параметров (PW0), смена пароля сервисных параметров (PW1).
- f: ручное управление: заливным/сливным клапанами, группами пьезоэлектрических элементов 1/2 (группы 1/2), релейным выходом тревоги, главным и контрольным датчиком.

Порядок действий: порядок настройки пользовательских и сервисных параметров одинаковый, только для доступа к сервисным параметрам группы G необходимо ввести пароль PW1.



Примечание:

- при простое более 5 минут (ни одна кнопка не нажата), дисплей автоматически возвращается в стандартный режим;
- пароль для доступа к сервисным параметрам PW1 можно изменить в окне Gec04, а пароль для доступа к главному меню в окне Gec03;
- введенный пароль действителен в течение определенного времени, по истечении которого будет предложено ввести его повторно.

5.7 Меню быстрого доступа

Данное меню служит для быстрого доступа к данным и параметрам

Порядок действий:

- Нажмите кнопку Esc один или несколько раз, чтобы перейти в главное окно:
- 2. Кнопками ВВЕРХ/ВНИЗ выберите пункт меню быстрого доступа;



Ta6. 5.g

- (*) Только если в параметре Fa01 выбран режим регулирования производительности по датчику.
- Нажмите кнопку ВВОД, чтобы открыть меню, кнопками ВВЕРХ/ВНИЗ выберите нужный пункт меню. Нажмите кнопку ESC для выхода из меню.

5.7.1 Инфо

Содержит окна, в которых показываются сведения только для просмотра (изменять нельзя):

- Мощность увлажнителя;
- Время до следующего цикла мойки;
- Время работы в режиме увлажнения;
- Суммарное время работы;
- Состояние поплавкового датчика уровня: низкий, нормальный, высокий уровень;
- Состояние микропереключателей на плате контроллера

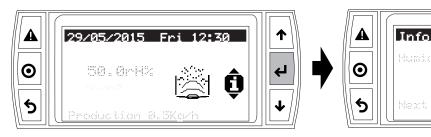


Рис. 5.е

5.7.2 Уставка

Доступно, только если в параметре Fa01 выбран режим регулирования производительности по датчику.

В данном окне можно настроить уставку датчика влажности/ температуры и контрольного датчика влажности.

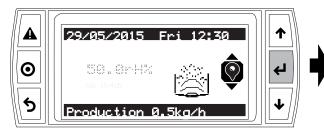


Рис. 5.

Setpoint : 50.0rH% Limit : 90.0rH

5.7.3 Вкл/выкл

Включение/выключение увлажнителя кнопкой.

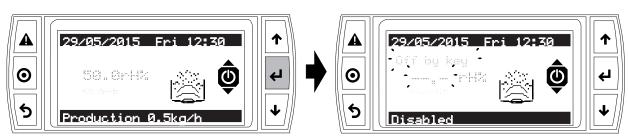


Рис. 5.д





ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ ("ВЕДУЩИЙ" ШКАФ УПРАВЛЕНИЯ



Перед включением увлажнителя необходимо проверить:

- водопроводные соединения: при обнаружении протечки воды не включайте увлажнитель, пока не устраните эти неисправности;
- электрические соединения увлажнителя и шкафа управления.

При вводе увлажнителя в эксплуатацию настраиваются следующие параметры.

Запуск 6.1

Подробнее см. раздел / Электрические соединения"

- После подключения питания и источника управления (контакта дистанционного управления/гигростата), увлажнитель готов к работе.
- Увлажнитель прекращает работать только при снятии сигнала дистанционного управления.

6.2 Расписания

Расписания недельные и на каждый день можно указать до 3 разных вариантов работы увлажнителя по разным уставкам. Подробнее см. раздел "Графический терминал"

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс
C03	Расписание			
	Включить расписание?	Нет	Нет	Да
	•	•	•	Ta6 (a

Таб. б.а

Режим регулирования

Варианты регулирования производительности: по гигростату, внешнему контроллеру, датчику влажности/температуры и контрольному датчику влажности. Подробнее см. раздел "Функции".

Код	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
параметра					
Fa01	Регулирован	ие			
	Тип	Двух-	Двух-	Датчик темп.	Двухпозиционное ¦
	регулиро-	пози-	пози-	+ контроль-	Внешн. контроллер ¦
	вания	цион-	цион-	ный	Внешн. контроллер
		ное	ное	датчик отн.	+ контр. датчик отн.
				влажности %	влажности % ¦ датчик отн.
					влажности % + контр.
					датчик отн. влажности
					% ¦ Датчик темп. ¦ Датчик
					темп. + контр. датчик отн.
					влажности %

Ta6. 6.b

Выключение/дежурный режим

- Чтобы выключить увлажнитель, нажмите местную кнопку выключения (см. раздел "Графический терминал);
- Увлажнитель переходит в дежурный режим при:
 - размыкании контакта дистанционного управления
 - достижении заданной влажности при регулировании производительности по датчику температуры/влажности;
 - размыкании контакта дистанционного управления и если переменная управления увлажнителем по последовательному соединению имеет значение 0 (см. раздел Управление увлажнителем по сети).

Если в параметрах настройки увлажнителя указано, что при переходе в дежурный режим клапан открывается, увлажнитель автоматически сливает всю воду из бачка.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед. изм.
Fc03	Настройки				
	Положение клапана в	Открыт	Закрыт	Открыт	-
	дежурном режиме				
					Ta6.6.c

6.5 Самодиагностика

Если функция самодиагностики включена, то при каждом включении увлажнителя (из выключенного состояния) и наличии сигнала управления производительностью запускается самодиагностика. Увлажнитель заливает и полностью сливает воду из бачка, и при этом отслеживает показания датчика уровня. Если результат самодиагностики удовлетворительный, увлажнитель приступает к распылению воды. Если результат неудовлетворительный, увлажнитель не может начать работу (см. таблицу сигналов тревоги).

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед. изм.
A01	Вкл/выкл				
	Включить	Нет	Нет	Да	-
	Самодиагностика	Да	Нет	Да	-
				•	Ta6. 6.d

Обнуление счетчика времени наработки

Увлажнитель комплектуется счетчиком времени наработки. По достижении заданного времени наработки (5000 часов) выдается предупреждение о необходимости технического обслуживания бачка и проверки состояния пьезоэлектрических элементов (см. раздел техобслуживания). Можно в любое время обнулить счетчик в параметре Geb01.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс
Geb01	Сброс счетчика/стирание журналов			
	Сброс счетчика	Нет	Нет	Да
				Таб. б.е

6.7 Автоматическая мойка

Если автоматическая мойка включена в меню параметров увлажнителя или автоматизированной системой управления (АСУ), увлажнитель автоматически запускает циклы мойки с периодичностью, указанной в параметре "Периодичность мойки". Подробнее см. параметры настройки мойки увлажнителя в разделе функций. На время автоматической мойки работа увлажнителя прекращается.

Код	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Описание
параметра					
Fb01	Мойка				
	По времени	Абс. время	Выкл.	По	Выкл. ¦ Абс. время
				расписанию	¦ Во время раб./ в
					дежурном режиме
					¦ По расписанию
	По команде	Выкл.	Выкл.	По команде	Выкл ¦По цифр.
					входу ¦ По команде
					Tan 6 f

плее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.		
	ı (Fb01 = ı	во время р	аботы /в д	ежурном		
режиме)						
1ТЬ	Да	Нет	Да	-		
цичность мойки	1	1	480	Мин		
ия работы				T-6 (-		
	во время работь е) 1ть	во время работы (Fb01 = 1 e) ить Да цичность мойки 1	во время работы (Fb01 = во время р e) ить Да Нет quчность мойки 1 1	во время работы (Fb01 = во время работы /в д e) ить Да Нет Да цичность мойки 1 1 480		

Таб. 6.а

Ручное управление

После настройки параметров и перед запуском увлажнителя можно включить ручное управление для:

- запуска цикла залива/слива воды;
- включения одной или обеих групп пьезоэлектрических элементов (группа 1/ группа 2):
- включения релейного выхода тревоги

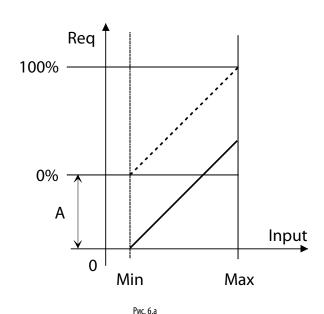


Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Gf01	Ручное управление				
	Ручное управление	Нет	Нет	Да	-
Gf02	Ручное управление				
	Залить воду	Выкл	Выкл	Вкл	Выкл ¦ Вкл
	Слить воду	Выкл	Выкл	Вкл	Выкл ¦ Вкл
Gf03	Ручное управление	·	•	,	
	Группа 1	Нет	Нет	Да	Нет ¦ Да
	Группа 2	Нет	Нет	Да	Нет Да
	•				Tah 6 h

6.9 Калибровка датчика

Выбрав режим регулирования производительности увлажнителя, можно откалибровать датчики. Дополнительно можно указать задержку выдачи сигнала тревоги датчика.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.			
Fa04	Регулирование							
	Главный датчик (AI7)	Главный датчик (АІ7)						
	Тип датчика: 0-1В 0-5В	Тип датчика: 0-1B 0-5B NTC						
	Коррекция	0,0	-100,0	100,0	Ī-			
	Мин	0,0	0,0	100,0	-			
	Макс	100,0	0,0	100,0	-			
	Задержка тревоги	0	0	999	сек			
Fa05	Регулирование							
	Главный датчик (темп./влажности)							
	Тип	отн. влаг	жн. %+ те	МΠ				
	Коррекция	0,0	-20,0	50,0	-			
Fa06	Регулирование							
	Контрольный датчик (АІб)							
	Тип датчика: 0 - 1B ¦ 0 - 5B							
	Коррекция	0,0	-100,0	100,0	-			
	Мин	0,0	0,0	100,0	-			
	Макс	100,0	0,0	100,0	-			
	Задержка тревоги	10	0	999	сек			
	-				Ta6 6 i			



Обозначения

Input	Входной сигнал	Мин	Уровень сигнала мин.
			производительности
Req	Производительность	Макс	Уровень сигнала макс.
			производительности
А	Коррекция		

6.10 Управление доступом

Можно ввести время, по истечении которого во время нахождения в меню будет снова запрашиваться ввод пароля доступа к сервисным параметрам (PW1), а также включить или выключить меню быстрого доступа к уставке и включению/выключению увлажнителя (см. раздел "Графический терминал"). Кроме этого, можно сменить пароль и включить защиту паролем пользовательских параметров (PW0), чтобы все параметры были защищены паролем, а не только сервисные параметры.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Gec01	Управление доступом				
	Время повторного ввода	1	0	30	Мин
	пароля				
Gec02	Управление доступом				
	Меню быстрого доступа	Да	Нет	Да	-
	Пароль главного меню	Нет	Нет	Да	-
Gec03	Управление доступом				
	Новый пароль главного меню	0000	0000	9999	-
	(PW0)				
Gec04	Управление доступом	•	•		•
	Новый пароль сервисных	0000	0000	9999	-
	параметров (PW1)				
					Ta6 6 i

6.11 Настройки

Данные параметры настраиваются в отдельных случаях:

- для предотвращения слишком частого изменения управляющего сигнала за короткий период времени и, соответственно, частого включения и выключения увлажнителя вводится более длинная задержка запуска;
- 2. если в бачке может не оказаться воды, вводится более длинная задержка повторного запуска, чтобы предотвратить слишком быструю выдачу сигнала тревоги об отсутствии воды;
- контакт релейного выхода тревоги может быть замыкающий или размыкающим; электромагнитный клапан в дежурном режиме может быть открыт или закрыт;
- 4. время "задержки слива воды в дежурном режиме" вводится только в том случае, если в дежурном режиме электромагнитный клапан должен открываться. Данный параметр устанавливает задержку открытия сливного электромагнитного клапана при переходе в дежурный режим. Время задержки вводится для предотвращения частого включения/выключения и максимального уменьшения времени выхода на установившийся режим.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Fc01	Настройки				
	Задержка запуска	10	сек	0	120
	Задержка повторного	10	МИН	1	60
	запуска				
	Контакт релейного выхода	замык	замык	размык	-
	тревога				
Fc03	Настройки				
	Положение сливного	Открыт	Открыт	Закрыт	-
	клапана в дежурном режиме				
	Задержка открытия сливного	0	Мин	60	Мин
	клапана в дежурном режиме				
					Ta6. 6.k

6.12 Сетевые параметры

В шкаф управления "ведущего" контроллера необходимо установить плату последовательного интерфейса RS485 (опция). Сетевые параметры настраиваются, если увлажнитель подключается к сети. У всех подключенных к сети шкафов управления увлажнителей должен быть одинаковый протокол и скорость передачи данных. Если включить управление по сети, параметры увлажнителя можно настраивать по последовательному соединению.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Gd01	Настройки АСУ				
	Протокол	Modbus	Modbus	Carel	-
	Скорость	19200	1200	19200	бит/с
	Адрес	1	1	207	-
Gd02	Настройки АСУ				
	Управление по сети	Выкл	Выкл	Вкл	-
					T (()

Таб. 6.1

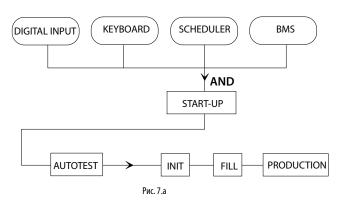


7. ФУНКЦИИ ("ВЕДУЩИЙ" ШКАФ УПРАВЛЕНИЯ)

7.1 Включение/выключение

7.1.1 Включение

При включении питания перед работой увлажнитель humiSonic запускает самодиагностику: для проверки исправности поплавкового датчика уровня увлажнитель заливает полностью бачок водой, а затем полностью сливает всю воду.



7.1.2 Выключение

При переходе из включенного состояния в выключенное увлажнитель humiSonic запускает процедуру выключения, в рамках которой контроллер отключает все устройства управления и открывает сливной клапан. Увлажнитель может выключаться одним из следующих способов:

- цифровой вход;
- местные кнопки;
- расписание
- ACY.

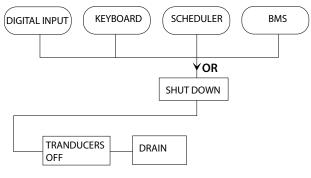


Рис. 7.b

7.2 Уставка

Значения регулирования и предельные значения настраиваются в меню "Уставка". Уставки главного датчика температуры/влажности и контрольного датчика влажности настраиваются в зависимости от режима регулирования. Далее в следующих параметрах настраиваются гистерезис и дифференциал.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Fa07	Регулирование	l .	-		
1407	Главный датчик				
	Дифференциал главного датчика	10	0	99,9	% отн. влаж.
	Дифференциал контрольного датчика	10	0	99,9	% отн.
Fa08	Регулирование		-		твлалк.
	Гистерезис регулирования	10,0	0	99,9	% отн. влаж.
				*	Ta6. 7.a

7.3 Регулирование

Схему подключения "ведущего" и "ведомого" шкафов управления в зависимости от режима регулирования производительности см. в разделе "Электрические соединения".

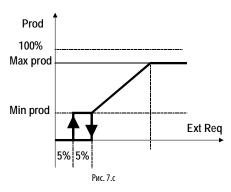
Встроенный электронный контроллер увлажнителя humiSonic поддерживает разные алгоритмы регулирования, которые выбираются в меню пользовательских параметров:

Двухпозиционное: для работы в данном режиме внешний сухой контакт подсоединяется ко входу HST (например, гигростат, см. клеммную колодку). В этом режиме в зависимости от состояния внешнего контакта увлажнитель или работает, или не работает. Контакт (замыкающий или размыкающий) настраивается в зависимости от типа гигростата.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Fa10	Регулирование	•			
	Контакт гигростата	размык	размык	замык	T-
	•				Ta6 7 h

Внешний контроллер + контрольный датчик отн. влажности %

Производительность увлажнителя регулируется пропорционально внешнему управляющему сигналу (0-1B, 0-5B) и показаниям контрольного датчика влажности. Это стандартный вариант регулирования увлажнителей humiSonic, подключаемых к автоматизированной системе управления (АСУ) и работающих под ее управлением.



Обозначения

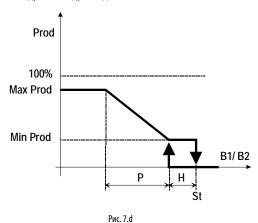
Prod	Производительность	Min prod	Минимальная
			производительность
Max Prod	Максимальная	Ext Req	Внешний
	производительность		управляющий сигнал

Внешний контроллер

Аналогично предыдущему режиму, только без датчика влажности.

По показаниям датчика отн. влажности %

Как правило, в качестве такого датчика используется датчик влажности приточного воздуха в воздуховоде.



Обозначения

Prod	Производительность	B1/B2	Главный/контрольный датчик
Max Prod	Максимальная	Р	Дифференциал
	производительность		
Min prod	Минимальная	Н	Гистерезис
	производительность		
ST	Уставка		

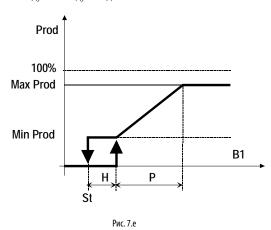


Датчик отн. влажности % + контрольный датчик отн. влажности %

Как и в предыдущем варианте, такой датчик обычно устанавливается в воздуховоде за каплеотделителем. Как правило, контрольный датчик влажности настраивается на большую влажность, например, 80%, чтобы отслеживать максимальную влажность воздуха в воздуховоде и кондиционируемом помещении. В частности установка датчика рекомендуется в ситуациях, когда расход, температура и влажность воздуха могут со временем меняться и, следовательно, контрольный датчик не дает увлажнителю переувлажнять воздух или в худшем случае формироваться конденсату на стенках воздуховода за увлажнителем.

Датчик температуры

Как правило, в качестве такого датчика используется датчик температуры приточного воздуха в воздуховоде.



Обозначения

Prod	Производительность	b1	Датчик температуры
Max Prod	Максимальная	Р	Дифференциал
	производительность		
Min prod	Минимальная	H	Гистерезис
	производительность		
ST	Уставка		

Датчик температуры + контрольный датчик отн. влажности %;

Аналогично предыдущему варианту, только с контрольным датчиком влажности.

7.4 Сигналы тревоги датчиков

При превышении заданной минимальной или максимальной влажности главного и контрольного датчиков выдается сигнал тревоги. См. таблицу сигналов тревоги.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Fa09	Регулирование				
	Макс. влажность по	80,0	0	100,0	% отн.
	главному датчику				влаж.
	Мин. влажность по главному	0,0	0	100,0	% отн.
	датчику				влаж.
	Макс. влажность по	100,0	0	100,0	% отн.
	контрольному датчику				влаж.
	Мин. влажность по	0,0	0	100,0	% отн.
	контрольному датчику				влаж.
					Ta6 7 c

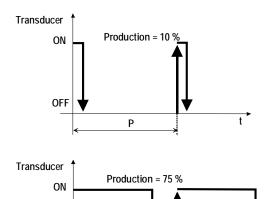
7.5 Регулирование расхода

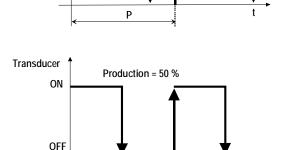
Производительность распыления воды регулируется в диапазоне от минимальной до максимальной производительности.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Fa02	Регулирование				
	Максимальная	100	10	100	%
	производительность				
	Минимальная	10	0	100	%
	производительность				
Fa11	Регулирование				
	Управление	послед.	послед.	параллел.	-
	пьезоэлектрическими				
	элементами				
	Частота включения	1	1	10	сек
					Ta6. 7.d

7.5.3 7.5.1 Параллельное управление (микропереключатель 8 ВЫКЛ)

Производительность распыления воды регулируется в диапазоне от 10% до 100% (от минимальной до максимальной) от паспортной производительности увлажнителя включением и выключением пьезоэлектрических элементов на определенное время (частота включения по умолчанию 1 сек). Расход воды ограничивается значением параметра Максимальная производительность (по умолчанию 100%) и изменяется по внешнему сигналу регулирования производительности (в режиме пропорционального регулирования).





Р Рис. 7.f

OFF

Обозначения

Transducer	Пьезоэлектрические элементы	t	время
Р	Частота включения		

Если расход равен 100%, пьезоэлектрические элементы работают постоянно.

7.5.4 7.5.2 Последовательное управление (микропереключатель 8 ВКЛ)

Расход распыляемой воды может меняться в диапазоне от 10% до 100% от номинального. В каждом увлажнителе есть два пары пьезоэлектрических элементов (передняя и задняя) и на долю каждой пары приходится 50% суммарной производительности. Если производительность увлажнителя изменяется внешним управляющим сигналом (режим пропорционального регулирования) и параметр максимальной производительности = 100%, работают обе пары пьезоэлектрических элементов. Если уровень управляющего сигнала ниже, нагрузка распределяется по двум парам пьезоэлектрических элементов следующим образом:

- 51%-99%: одна пара пьезоэлектрических элементов работает постоянно, обеспечивая 50% требуемой производительности, а вторая пара работает, как описано в предыдущем параграфа, восполняя недостающую производительность. (Например, если заданная производительность 75%: одна пара элементов включена постоянно, а другая работает на 50%);
- 10%-50%: одна пара пьезоэлектрических элементов постоянно выключена, а другая пара работает, как описано в предыдущем параграфе, обеспечивая требуемую производительность (например, если заданная производительность 25%: одна пара элементов выключена, а другая работает на 50%);

Для равномерного распределения наработки две пары пьезоэлектрических элементов каждый час чередуются.





7.6 Мойка

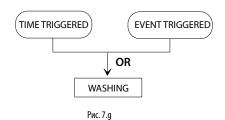
Во время мойки увлажнитель выполняет полный цикл слива, при котором вода одновременно подается и сливается из бачка. Это необходимо для промывания бачка и удаления из него любой грязи. Затем, увлажнитель выполняет полный шикл заливки волы в бачок а затем еще олин полный цикл слива. На время автоматической мойки работа увлажнителя прекращается.

Мойка может запускаться по времени или команде. После запуска мойка длится в течение времени, указанного в параметре Fb09.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Fb09	Настройки мойки				
	Время мойки	1	0	10	Мин
	Только если работает?	Нет	Нет	Да	-
	·				Ta6. 7.e

Мойка запускается только если увлажнитель humiSonic работает (только если работает ? = ДА) или работает или в дежурном режиме (только если работает? = HET). Предполагается, что увлажнитель не работает, потому что выключен (см. условия включения). Мойку также можно запустить местно на дисплее увлажнителя или командой автоматизированной системы управления, если это включено.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Fb02	Мойка				
	Запуск местный	Да	Да	Нет	-
	Запуск командой АСУ	Да	Да	Нет	-
			**		Ta6. 7.f



Код параметра	На дисплее	Значение параметра	
Fb01	Мойка		
	По времени	Выкл. ¦ Абс. время ¦ Во время раб./ в	
		дежурном режиме ¦ По расписанию	
	По команде	Выкл ¦ По цифр. входу ¦ По сигналу	
		1	Ta6. 7.g

7.6.1 По времени

Абсолютное время: мойка запускается с периодичностью, указанной в параметре Fb05

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Fb05	Абс. время				
	Периодичность	24	0	999	ч/мин
	Следующая мойка	24	0	999	ч/мин
					T-6 7 L

Периодичность мойки указывается в часах или минутах (меняется кнопкой ВВЕРХ/ВНИЗ), и это время НЕ ВЫРАЖАЕТСЯ одновременно в часах и минутах.





Рис. 7.h

Во время работы / в дежурном режиме: тип мойки указывается в параметрах Fb03/ Fb04; мойка запускается с указанной периодичностью.

Код параметра	На дисплее	По ум	. Мин	Макс	Ед.изм.		
Fb03	Мойка во время работы						
	Включить	Да	Нет	Да	-		
	Периодичность мойки во	1	0	480	ч/мин		
	время работы						
Fb04	Мойка в дежурном режиме						
	Включить	Да	Нет	Да	-		
	Периодичность мойки в	24	1	480	ч/мин		
	дежурном режиме						
	Следующая мойка	24	1	480	ч/мин		
		•		•	Tafi 7 i		

По расписанию: дата и время мойки указываются в параметре Fb06.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Fb06	По расписанию				
	Пуск	00:00	00:00	23:59	-
	Выбрать день ?	Нет	Нет	Да	-
	Каждый	Понедельник	Понедельник	Воскресенье	
					Таб. 7.ј

7.6.2 По команде

Цифровой вход: ззапуск сигналом по цифровому входу или гигростатом. Запуск мойки замыканием (выкл → вкл) или размыканием (вкл → выкл)

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Fb07	По цифровом	у входу			
	Вход	гигростат	гигростат	Дист. вкл/выкл	-
	При	вкл → выкл	вкл → выкл	выкл 🗕 вкл	-
					Ta6 7 k

По сигналу: от датчика или гигростата (1/0 = запуск/нет запуска)

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Fb08	По сигналу				
	Уровень сигнала для	Единица	Единица	Ноль	-
	запуска мойки				
					Ta6, 7,1

Настройки времени

Данные настройки времени необходимо для работы увлажнителя, и по ним контроллер определяет появление разных неисправностей.

7.7.1 Время залива/слива воды

время залива воды: максимальное заливного время электромагнитного клапана в открытом положении.

После открытия электромагнитного заливного клапана увлажнитель проверяет количество воды в бачке (возможно, подачи воды нет или недостаточная) по показаниям датчика уровня. Если бачок пустой и сигнала от датчика уровня нет в течение времени, указанного в параметре "Макс. время залива воды" (по умолчанию 2 минуты), увлажнитель не может начать работать и вместо этого открывает сливной клапан, далее ждет время, указанное в минутах в параметре Fc01 "Задержка повторного пуска" (по умолчанию 10), и пока это время отсчитывается, на дисплее горит сообщение:

Waiting (Restart: xx minutes)

хх - количество минут, оставшееся до повторного пуска (отсчет времени, указанного в параметре Fc01), по истечении которого предпринимается новая попытка заполнить водой бачок. Если бачок нормально заливается водой, увлажнитель возобновляет работу, а если нет - снова отсчитывается время "задержки повторного пуска (Fc01)". Данный процесс повторяется до тех пор, пока датчик уровня не покажет, что в бачке правильный уровень воды. После двух первых неудачных попыток сигнал тревоги не формируется, но после третьей неудачной попытки выдается сигнал тревоги ЕҒ. Это состояние тревоги сбрасывается автоматически, когда увлажнитель сможет заполнить бачок водой. Если долив воды осуществляется во время работы увлажнителя, см. параграф "Макс. время долива воды".

Макс. время слива воды: максимальное время электромагнитного клапана в открытом положении.

После открытия электромагнитного сливного клапана увлажнитель проверяет количество воды в бачке (возможно, она не сливается) по показаниям датчика уровня. Если сигнал от датчика не поступает в течение времени, указанного в параметре "Макс. время слива воды" (по умолчанию 60 сек), увлажнитель оставляет сливной электромагнитный клапан открытым, переходит в состояние ожидания, подробно рассмотренное в предыдущем параграфе, а на дисплее выдается сообщение тревоги Ed. Состояние тревоги сбрасывается, и увлажнитель возобновляет нормальную работу, когда датчик покажет правильный уровень воды в бачке.



Время слива остатка воды: время, в течение которого электромагнитный сливной клапан остается открытым после сигнала правильного (низкого) уровня воды в бачке от датчика

После успешного слива воды и получения сигнала низкого уровня воды в бачке от датчика увлажнитель отсчитывает этот время, чтобы бачок был гарантированно пустой, и не оставалось ни капли воды. Этот параметр настраивается, если в параметре Fc03 указано, что в дежурном режиме увлажнителя сливной электромагнитный клапан должен быть закрыт.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Gea01	Настройки времени				
	Макс. время залива воды	2	0	30	Мин
	Макс. время слива воды	60	0	30	сек
	Время слива остатка воды	30	0	60	сек
					Ta6. 7.m

Время долива воды и цикла увлажнения

Макс. время производства: максимальное время цикла увлажнения (когда пьезоэлектрические элементы работают), по истечении которого датчик должен показать низкий уровень воды в бачке.

Макс. время высокого уровня воды в бачке: максимальное время, в течение которого вода в бачке может оставаться на высоком уровне.

Во время работы увлажнитель отслеживает уровень воды в бачке. Если уровень воды не снижается, это признак одной из следующих неисправностей:

- 1. неисправность пьезоэлектрического элемента;
- 2. течь заливного электромагнитного клапана;
- 3. неисправность вентилятора

Если по истечении максимального времени производства (по умолчанию 30 мин) вода в бачке не опустилась до отметки низкого уровня, увлажнитель прекращает работать и начинается процедура, описанная в параметре Макс. время залива воды, по выполнению которой предпринимается новая попытка возобновить работу. Если уровень воды не меняется, выдается сообщение тревоги ЕР и увлажнитель выключается. Если по истечении максимального времени производства, указанное в параметре Gea03 (по умолчанию 70%) и после отсчета времени, указанного в параметре "Макс. время высокого уровня воды в бачке", уровень воды остается высоким, увлажнитель прекращает работу и выдает предупреждение EL. Далее увлажнитель отсчитывает положенное время и предпринимает новую попытку возобновить работу. Предупреждение EL сбрасывается после первого цикла увлажнения, который завершится правильно. Если датчик показывает неправильный уровень воды (он отличается от уровня, измеренного в момент перехода в дежурный режим, в течение времени, указанного в параметре Макс. время высокого уровня воды в бачке) в бачке увлажнителя, находящегося в дежурном режиме, также выдается предупреждение EL.

Мин. время производства: минимальное время цикла увлажнения (когда пьезоэлектрические элементы работают), по истечении которого датчик не должен показать низкий уровень воды в бачке.

В данном параметре указывается минимальное время цикла увлажнения (по умолчанию 1 минута). Если цикл увлажнения длится меньше этого времени, это может означать течь сливного электромагнитного клапана или пониженный расход заливного электромагнитного клапана. В этом случае контроллер выполняет следующие действия:

- 1. после первого цикла, завершившегося раньше времени, указанного в параметре Мин. время производства, время долива воды увеличивается (на 50%), и на сливной электромагнитный клапан подается большее напряжение, чтобы попытаться закрыть его плотнее:
- 2. после второго цикла, завершившегося раньше времени, указанного в параметре Мин. время производства, время долива воды в бачке снова увеличивается (на 100%) и запускается автоматическая мойка, во время которой сливной электромагнитный клапан начинает быстро открываться/закрываться*.
- 3. после третьего цикла, завершившегося раньше времени, указанного в параметре Мин. время производства, время долива воды в бачке снова увеличивается (на 150%) и запускается автоматическая мойка, во время которой сливной электромагнитный клапан начинает также быстро открываться/закрываться*. При этом выдается тревога с кодом Fd
- 4. после последней стадии начинается новый цикл производства.

Если устранить проблему не удалось, контроллер запускает данную процедуру снова, пока полный цикл не будет выполнен в указанное время. Все предупреждения после этого сбрасываются.

*Быстрое открытие/закрытие: серия частых открытий и закрытий сливного электромагнитного клапана для удаления засорения (отложений, грязи и т.д.), мешающих нормальному закрытию клапана.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Gea04	Настройки времени				
	Задержка сигнала	10	0	200	сек
	низкого уровня воды				
	Макс. время высокого	10	1	60	сек
	уровня воды в бачке				
					Таб. 7.n

Время долива воды: время во время цикла увлажнения, в течение которого заливной электромагнитный клапан остается открытым после достижения определенного (промежуточного) уровня воды.

Макс. время долива воды: максимальное время, в течение которого пьезоэлектрические элементы продолжают работать во время долива воды, после того как во время цикла увлажнения датчик показал низкий уровень воды.

Если пьезоэлектрические элементы будут работать без воды, они быстро испортятся и выйдут из строя. Чтобы этого не случилось, контроллер увлажнителя отслеживает показания датчика уровня, чтобы пьезоэлектричекие элементы увлажнителя никогда не работали без воды в бачке. При запуске увлажнителя с пустым бачком пьезоэлектрические элементы включаются только тогда, когда уровень воды поднимается до низкого и, соответственно, истечения значения, указанного в параметре "Время долива воды". Если после долива воды во время работы увлажнителя, т.е. после снижения уровня воды в бачке ниже низкого в результате естественного расхода воды от испарения с последующим открытием заливного электромагнитного клапана, уровень воды не поднимается в течение времени, указанного в параметре "Макс. время долива воды", пьезоэлектрические элементы выключаются, а цикл долива воды продолжается до тех пор, пока:

- 1) уровень воды в бачке не восстановится и не истечет "Время долива воды". Затем пьезоэлектрические элементы снова включаются.
- 2) при открытии заливного клапана время, указанное в параметре Макс. время залива воды, должно истечь. Далее увлажнитель переходит в состояние ожидания, описанное ранее.

Если уровень воды в бачке восстанавливается до правильного в течение "Макс. времени долива воды", пьезоэлектрические элементы продолжают работать, а цикл долива воды продолжается в течение времени, указанного в параметре Время долива воды.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.		
Gea02	Настройки времени	Настройки времени					
	Макс. время долива воды	10	1	60	сек		
	Время долива воды	10	0	120	сек		
Gea03	Настройки времени						
	Макс. время производства	30	1	200	Мин		
	Мин. время производства	1	1	200	Мин		
					Tafi 7 n		

Задержка сигнала низкого уровня воды: время, в течение которого уровень воды в бачке остается низким до запуска цикла долива воды.

Поплавковый датчик показывает низкий уровень воды в течение задержки, указанной в данном параметре, после чего запускается отсчет времени слива остатка воды или цикла долива воды.

Время ожидания увлажнителей

Время ожидания ведомого увлажнителя: если последовательное соединение с ведомым увлажнителем нарушается, через указанное в этом параметре время он отключается (переходит в дежурный режим).

Ведомый увлажнитель проверяет состояние соединения со шкафом управления "ведущего" увлажнителя и если по какой-то причине соединение отсутствует в течение указанного в параметре времени, он переходит в "безопасный " режим, в котором увлажнение прекращается, и выполняется цикл слива воды.

Время ожидания шкафа увлажнителя: если последовательное соединение со шкафом управления нарушается, выдается тревога "Нет соединения".

Если по истечении времени, указанного в параметре "Время ожидания ведущего увлажнителя", ответа не приходит, выдается тревога "Нет соединения". В этом случае увлажнение прекращается.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Gea05	Настройки времени	-			
	Время ожидания ведомого	10	0	240	сек
	увлажнителя				
	Время ожидания шкафа	30	0	999	сек
	увлажнителя				
	•				Ta6 7 n

la6. 7.p





8. ТАБЛИЦА ПАРАМЕТРОВ ("ВЕДУЩИЙ" ШКАФ УПРАВЛЕНИЯ)

Код	На дисплее	Примечания	По ум.	Ед.изм.	Мин	Макс	Диапазон значений/описание	Тип	Чтение/ запись (R/W)
	ии ВВЕРХ/ВНИЗ выберите иконку Инс	фо и нажмите кнопку	ВВОД, чтобы открыть	меню Инфо					(10 11)
<u>Инфо</u> i01	Мощность увлажнителя		0,5	кг/ч	05	18			R
i02	Следующая мойка		-	Ч					R
102	Время работы в режиме увлажнения		-	Ч					R
i03	Суммарное время работы Состояние датчика уровня воды		-	Ч	Низкий	Высокий	Низкий ¦ Работает ¦ Высокий	1	R R
i04	Состояние микропереключателей				ווואסכואו	Высокии	TIVISKVIVI TROOTAET DISCORVIVI		R
A.	Включение/выключение увлажнит	rong							
A01	Вкл/Выкл	CIA .							
	Включить Самодиагностика		Нет Да	-	Нет Нет	Да	Нет Да Нет Да	D D	R/W R/W
	Ручная мойка		Нет	-	Нет	Да	Нет¦Да	D	R/W
	Максимальная производительность		100	%	10	100			R/W
B.	Уставка								
B01	Уставка	Fa01= регулир. по датчику	50.0	отн. влажн.% /°С	10.0	80.0			R/W
	Контрольная влажность	датчику	90.0	% отн. влаж.	0	100.0			R/W
C.	Часы/расписание								1
C01	Часы								
	День		Пн 01/01/2015	День	Пн	Bc //	-	1	R R/W
	<u>Дата</u> Часы		44:MM	дд/мм/гг чч:мм	00:00	23:59	ДД/ММ/ГГ ЧЧ:ММ		R/W
C02	Часы								
	Переход на летнее время: Время перехода		Включить 60	- Мин	Вкл. 0	Выкл. 240		D	R/W R/W
	Дата перехода		последний	-	первый	последний	Первый Четвертый Последний	\Box	R/W
	В		Вс Март	День Месяц	Пн Январь	Bc 	Пн Вс *** Янв Дек		R/W R/W
	В		2.00	Часы	0.00	23.00		Ė	R/W
	окончание:	 	последний Вс	- День	первый Пн	последний ***	Первый Четвертый Последний Пн Вс		R/W R/W
	В		Окт	Месяц	Янв	Дек	Ян⦦Дек		R/W
C03	B Do omittee		3.00	часы	0.00	23.00			R/W
<u>C03</u>	Расписание Включить расписание?		Нет	-	Нет	Да	Нет¦Да	D	R/W
C04	Расписания (нажмите ВВОД и кноп	ками ВВЕРХ/ВНИЗ по		1	In.	Tn-	D. 1 10-		DAM
	День		Пн Расписание 1	- 44/MM	Пн 00:00	Bc 23:59	Пн Вс		R/W R/W
			Выкл	-	Выкл	Вкл+уставка	Выкл¦Вкл¦Вкл + уставка	1	R/W
			Уставка влажности	% отн. влажности	0	100			R/W
			Расписание 2	чч/мм	00:00	23:59			R/W
			Выкл Уставка влажности	- % отн.	Выкл	Вкл+уставка	Выкл¦Вкл¦Вкл + уставка		R/W R/W
				влажности					
			Расписание 3 Выкл	чч/мм	00:00 Выкл	23:59 Вкл+уставка	Выкл¦Вкл¦Вкл + уставка	-	R/W R/W
			Уставка влажности	% отн.		100	DDINI DNI DNI T YCIABRA	i	R/W
			Расписание 4	влажности чч/мм	00:00	23:59			R/W
			Выкл	-	Выкл	Вкл+уставка	Выкл Вкл Вкл + уставка		R/W
			Уставка влажности	% отн. влажности	0	100			R/W
			Расписание 5	чч/мм	00:00	23:59		I	R/W
			Выкл	-	Выкл	Вкл+уставка	Выкл¦Вкл¦Вкл + уставка	1	R/W
			Уставка влажности	% отн. влажности		100		L'	R/W
			Расписание 6	44/MM	00:00	23:59	Dung Dun Dun	1	R/W
			Выкл Уставка влажности	- % отн.	Выкл 0	Вкл+уставка	Выкл¦Вкл¦Вкл + уставка		R/W R/W
				влажности					
D.	Ведущий/ ведомый								
	Управление ведомым								
<u>E.</u>	Журнал сообщений тревоги								
E01	Журнал сообщений тревога								
	Номер Часы		-	- часы : мин	00:00	50 23:59	Номер сообщения тревоги Время сообщения тревоги		R R
	Дата		-		01:01:00	01:01:00	Дата сообщения тревоги		R
F.	1								
г.	Пользовательские параметры Меню пользовательских параметров							L	
a.	Регулирование								
Fa01	Регулирование Тип регулирования		Датчик отн.	-	Двухпозиц.	Датчик темп. +	Двухпозиционное Внешн. контроллер		R/W
			влажности % + контрольный датчик отн. влажности %		доужнозиц	контрольный датчик отн. влажности %;] Внешн. контроллер + контр. датчик отн. влажности % датчик отн. влажности % + контр. датчик отн. влажности % + контр. датчик отн. влажности % Датчик темп. Датчик темп. + контр. датчик отн. влажности %		.,,,,
	Единица измерения		°С-кг/ч		°С-кг/ч	°F-фунт/ч	°C-кг/ч¦°F-фунт/ч	D	R/W
Fa02	Регулирование Максимальная производительность		100	%	10	100		 	R/W
		i contract of the contract of	1100	170		1100	1		R/W
	Максимальная производительность		100	%	10	100			
Fa03			100	%	0	100			R/W



од	На дисплее	Примечания	По ум.	Ед.изм.	Мин	Макс	Диапазон значений/описание	Тип	Чтени запис (R/W)
a04	Регулирование		(4.100)						
	Главный датчик Тип		(AI7) 01B		01B	01B¦ 05B ¦ NTC		1	R/W
	Коррекция		0.0		-100.0	100.0		i	R/W
	Мин		0.0		0.0	100.0		- 1	R/W
	Макс		100.0		0.0	100.0		1	R/W
a05	Задержка тревоги Регулирование	Fa03=HYHU	0	сек	0	999	_		R/W
aUJ	Главный датчик (темп./влажности)	11005-111110							
	Тип		отн. влажн. %+ темп						
	Коррекция		0.0		-20.0	50.0			R/W
a06	Регулирование						Fa01: регулир.=+ контр. датчик отн.		
	Контрольный датчик		(Al6)				влажн. %		
	Тип		05 B	-	01 B	01B¦ 05B		-	R/W
	Коррекция		0.0		-100.0	100.0		- 1	R/W
	Мин		0.0		0.0	100.0		- 1	R/W
	Макс		100.0		0.0	100.0 999		1	R/W R/W
nO7	Задержка тревоги Регулирование		10	сек	0	999	Fa01: регулир.= датчик (+контр. датчик	- 1	R/ VV
107	T CT Y TV POBLITIVE						отн. влажн. %)		
	Дифференциал главного датчика		10	отн. влажн.%	0	99.9			R/W
				/℃					
	Дифференциал контрольного		10	% отн. влаж.	0	99.9			R/W
08	датчика Регулирование						Fa01: регулир.=датчик		
JU	Гистерезис регулирования		10.0	%	0	99.9	т оот, регулирдатчик	1	R/W
09	Регулирование			1		1	Fa01: регулир.= датчик (+контр. датчик	· ·	1
	, ,				1		отн. влажн. %)		<u> </u>
	Макс. главн. датчика отн. влажн./		80.0	отн. влажн.%	0	100.0		- 1	R/W
	TEMIL	-	0.0	/°С отн. влажн.%	0	100.0		1	R/W
	Мин. главн. датчика отн. влажн./ темп.		10.0	отн. влажн.% /°С		100.0		'	LV VV
	Макс. контр. датчика влажн.		100.0	% отн. влаж.	0	100.0		- 1	R/W
	Мин. контр. датчика влажн.		0.0	% отн. влаж.	0	100.0		i	R/W
10	Регулирование						Fa01: регулир.= двухпозицион.		
1.1	Контакт гигростата		размык	-	размык	замык	размык: работает при замк. контакте	- 1	R/W
11	Регулирование	-	Послол	1	Посвоя	Параддол	Си постройки напроположение	1	R
	Управление пьезоэлектрическими элементами		Послед.	[Послед.	Параллел.	См. настройки микропереключателей	'	L,
	Частота включения		1	сек	1	10		1	R/W
				1.00.			•		1.4.1.
	Мойка								
01	Мойка				_				
	По времени	По времени или команде (ИЛИ условию)	Абс. время	-	Выкл	По расписанию	Выкл. ¦ Абс. время ¦ Во время раб./ в дежурном режиме ¦ По расписанию	ı	R/W
	По команде	,,	Выкл	-	Выкл	По сигналу	Выкл ¦ По цифр. входу ¦ По сигналу		R/W
02	Мойка								
	Запуск местный		Да	-	Да	Нет	Да¦Нет	1	R/W
03	Запуск командой АСУ Мойка во время работы	Fb01=во время работы/в дежур. режиме	Да	-	Да	Нет	Да¦Нет		R/W
	Включить		Да		Нет	Да	Да¦Нет		R/W
	Периодичность мойки во время		1	Мин	1	480		- 1	R/W
04	работы Мойка в дежурном режиме	Fb01=во время работы/в дежур. режиме							
	Включить		Да		Нет	Да	Да¦ Нет		R/W
	Периодичность мойки в дежурном		24	ч/мин	1	480		1	R/W
	режиме	-	24	11/24/41:	1	1400	+	1	DAA/
05	Следующая мойка Абс. время	Fb01= абс. время	24	ч/мин	1	480	+	- 1	R/W
00	Периодичность	I DO I — GOC. BPCINIA	24	ч/мин	0	999			R/W
	Следующая мойка		24	ч/мин	0	999			R/W
06	По расписанию	Fb01= по							
	D	расписанию	00.00		00.00	22.50	-		D A A '
	Пуск Выбрать день ?	1	00:00 Нет	чч/мин	00:00 Нет	23:59 Да	+	D	R/W R/W
	Каждый		Пн		Пн	Вс	1	ı	R/W
07	По цифровому входу	Fb01= по цифр. вх.			1	1		<u>'</u>	
	Вход		Гигростат		Гигростат	Дист. Вкл/Выкл		D	R/W
	При	Логическая схема	Вкл> Выкл		Вкл> Выкл	Выкл> Вкл		D	R/W
80	По сигналу	Fb01= по сигналу	[-	Farmer	l la m	-	_	D A A '
09	Уровень сигнала для запуска мойки Настройки мойки	Fb01= абс. время	Единица	-	Единица	Ноль	+	D	R/W
	Время мойки	So I — doc. bpcivin	1	Мин	0	10			R/W
	Только если работает?		Нет		Нет	Да		Ď	R/W
	•								
астр	ОЙКИ	-		-	1		-		
)1	Настройки Задержка запуска	+	10	сек	0	120			R/W
	Задержка запуска Задержка повторного запуска	+	10	Мин	1	60	1		R/W
)2	Настройки							L	Ľ
	Контакт релейного выхода тревога		замык	-	замык	размык		D	R/W
	Назначение релейного выхода		Работает		Работает		Работает Техобслуживание		R/W
03	Контакт выхода	-	замык	-	замык	размык	+	D	R/W
כנ	Настройки Положение клапана в дежурном	 	Открыт	-	Открыт	Закрыт		D	R/W
	режиме (*)		- mpon		Ompon	Sampon			
		(*)= открыт	0	Мин	0	60		- 1	R/W
	Задержка открытия сливного	I()— OIKPBII					i .	l	1
	Задержка открытия сливного клапана в дежурном режиме	()— ОТКРЫТ						L	
	клапана в дежурном режиме	()— открыт							
	клапана в дежурном режиме Сервисные параметры	()— открыт				 			
	клапана в дежурном режиме	()— ОТКРЫТ	Итальянский		Английский	Итальянский		D	R/W





		Примечания	По ум.	Ед.изм.	Мин	Макс	Диапазон значений/описание	Тип	Чтение/ запись (R/W)
Gb01	Информация		U						
	FLSTDMHUSU Версия		Название ПО 0.3.008b					-	1
	Дата		-	дд/мм/гг			Дата версии ПО	1 1	R
	Bios			дд/мм/гг			Дата версии BIOS	i	R
	Boot			дд/мм/гг			Дата версии загрузчика		R
Gb02	Информация								
	Тип платы Размер платы							_	_
	Общий объем флэш-памяти		2048	кБ					R
	ОЗУ		512	кБ				T i	R
	Встроенная		Нет					i	R
	Время цикла		-	MC				- 1	R
Gb03	Версия ПО		-					1	R
	Аппаратный идентификатор		-					1 !	R
	Функциональная проверка		-						R
c.	Часы наработки								
Gc01	Счетчик времени работы в режиме		0	ч	0	32767			R/W
GC0 1	увл.			ļ ·		32, 0,		'	1.4.1.
	Счетчик суммарного времени		0	Ч	0	32767			R/W
	работы								
Gc02	Счетчики времени								
	Срок наступления ТО		5000	Ч	0	20000		1 !	R/W
d.	Напоминать каждые		60	МИН	0	240		+ -	R/W
u.	Настройки АСУ Пароль сервисных параметров			+	 			+	+
	Пароль сервисных параметров				<u> </u>			1	1
	(PW1)								
Gd01	Настройки АСУ								
	Протокол		Modbus	-	Modbus	Carel	Modbus Carel	D	R/W
	Скорость		19200	бит/с	1200	19200	1200 2400 4800 9600 19200		R/W
C 100	Адрес		1	-	11	207		\perp	R/W
Gd02	Настройки АСУ		D	1	D. war	Due	Druge I Drug	-	DA4/
	Управление по сети	L	Выкл	1	Выкл	Вкл	Выкл¦Вкл	D	R/W
e.	Сервисные параметры								
a.	Настройки времени								1
Gea01	Настройки времени								
00001	Макс. время залива воды		2	Мин	0	30			R/W
	Макс. время слива воды		60	сек	0	300			R/W
	Время слива остатка воды		30	сек	0	60			R/W
Gea02	Настройки времени								
	Макс. время долива воды		5	сек	1	60		1	R/W
C02	Время долива воды		5	сек	0	120			R/W
Gea03	Настройки времени Макс. время производства		30	Мин	1	200		+ -	R/W
	Контроль уровня при макс. врем.		70	%	50	90			FV VV
	произв.		70	70	150				
	Мин. время производства		1	Мин	1	200		1	R/W
Gea04	Настройки времени								
	Задержка сигнала низкого уровня		10	сек	0	200			R/W
	воды								
	Макс. время высокого уровня воды		10	сек	1	60			R/W
Gea05	в бачке Настройки времени								
Geaus	Время ожидания ведомого		30	сек	0	240		+ -	R/W
	увлажнителя		30	CCK	0	240		'	10 44
	Время ожидания шкафа		30	сек	0	999			R/W
	увлажнителя				-			'	
	,								
b.	Сброс / загрузка заводских значень	ий							
Geb01	Сброс счетчика/стирание журналов								
	Стирание журнала		Нет	-	Нет	Да	Нет¦Да	D	R/W
	Сброс счетчика		Нет	-	Нет	Да	Нет¦Да	D	R/W
Geb02	ПО УМОЛЧАНИЮ: стереть значения		Нет	-	Нет	Да	Нет¦Да	D	R/W
	пользовательских параметров и								
	загрузить общие значения по ум.								
Geb03	("ведущий" шкаф) Загрузить значения по ум. в		Нет	_	Нет	Да	Нет¦Да	D	R/W
2000	ведомый шкаф (увлажнитель)		1.101			[A	Aa		1 4 4 4
		•	•	•					
c.	Управление доступом								
Gec01	Управление доступом								
	Время повторного ввода пароля		1	Мин	0	30		D	R/W
	Управление доступом			1	ļ.,			1	
Gec02		i .	Да	-	Нет	Да	Нет Да	D	R/W
Gec02	Меню быстрого доступа		11		Нет	Да	Нет ! Да	l D	R/W
	Пароль главного меню		Нет			Ди			
Gec02 Gec03	Пароль главного меню Управление доступом								DAM/
Gec03	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0)		Нет 00000		0000	9999			R/W
	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PWO) Управление доступом		0000		0000	9999		1	
Gec03	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0)							1	R/W R/W
Gec03 Gec04	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0) Управление доступом Новый пароль сервисных параметров (PW1)		0000		0000	9999			
Gec03 Gec04 f.	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0) Управление доступом Новый пароль сервисных параметров (PW1) Ручное управление		0000		0000	9999			
Gec03 Gec04	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0) Управление доступом Новый пароль сервисных параметров (PW1) Ручное управление Ручное управление		0000		0000	9999		1	R/W
Gec03 Gec04 f. Gf01	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0) Управление доступом Новый пароль сервисных параметров (PW1) Ручное управление Ручное управление Ручное управление		0000	-	0000	9999	Her¦Дa	I	
Gec03 Gec04 f. Gf01	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0) Управление доступом Новый пароль сервисных параметров (PW1) Ручное управление Ручное управление Ручное управление Ручное управление Ручное управление	Gf01: режим=да	0000 0000 Het	-	0000 0000 Her	9999 9999 Да		I I D	R/W
Gec03 Gec04 f. Gf01	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0) Управление доступом Новый пароль сервисных параметров (PW1) Ручное управление Ручное управление Ручное управление Ручное управление Залить воду		0000 0000 Нет	-	0000 0000 Нет	9999 9999 Да Вкл	Выкл¦Вкл	I I D D	R/W R/W
Gec03 Gec04 f. Gf01 Gf02	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0) Управление доступом Новый пароль сервисных параметров (PW1) Ручное управление Ручное управление Ручное управление Ручное управление Залить воду Слить воду		0000 0000 Het	-	0000 0000 Her	9999 9999 Да		I I D	R/W
Gec03 Gec04 f. Gf01 Gf02	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0) Управление доступом Новый пароль сервисных параметров (PW1) Ручное управление Ручнюе управление Ручнюе управление Ручное управление Залить воду Слить воду Ручное управление		0000 0000 Нет Выкл	-	0000 0000 Нет Выкл	9999 9999 Да Вкл	Выкл¦Вкл Выкл¦Вкл		R/W R/W R/W R/W
Gec03 Gec04 f.	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0) Управление доступом Новый пароль сервисных параметров (PW1) Ручное управление Ручное управление Ручное управление Ручное управление Залить воду Слить воду Ручное управление [рупна]		0000 0000 Нет Выкл Вкл	-	0000 0000 Нет Выкл Выкл	9999 9999 Да Вкл Вкл	Выкл ¦ Вкл Выкл ¦ Вкл Нет ¦ Да		R/W R/W R/W R/W R/W
Gec03 Gec04 f. Gf01 Gf02	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0) Управление доступом Новый пароль сервисных параметров (PW1) Ручное управление Ручное управление Ручное управление Ручное управление Линьое управление Ручное управление Ручное управление Гунпа воду Ручное управление		0000 0000 Нет Выкл Вкл	-	0000 0000 Нет Выкл Выкл	9999 9999 Да Вкл Вкл	Выкл ; Вкл Выкл ; Вкл Нет ; Да Нет ; Да		R/W R/W R/W R/W R/W R/W
Gec03 Gec04 f. Gf01 Gf02 Gf03	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0) Управление доступом Новый пароль сервисных параметров (PW1) Ручное управление Ручное управление Ручное управление Ручное управление Ручное управление Запить воду Слить воду Ручное управление Группа 1 Группа 2 Релейный выход тревоги		0000 0000 Нет Выкл Вкл	-	0000 0000 Нет Выкл Выкл	9999 9999 Да Вкл Вкл	Выкл ¦ Вкл Выкл ¦ Вкл Нет ¦ Да		R/W R/W R/W R/W R/W
Gec03 Gec04 f. Gf01 Gf02	Пароль главного меню Управление доступом Новый пароль главного меню (PW0) Управление доступом Новый пароль сервисных параметров (PW1) Ручное управление Ручное управление Ручное управление Ручное управление Линьое управление Ручное управление Ручное управление Гунпа воду Ручное управление		0000 0000 Нет Выкл Вкл	-	0000 0000 Нет Выкл Выкл	9999 9999 Да Вкл Вкл	Выкл ; Вкл Выкл ; Вкл Нет ; Да Нет ; Да		R/W R/W R/W R/W R/W R/W



9. СИГНАЛЫ ТРЕВОГИ

9.1 Типы тревоги

Существует два типа сигналов тревоги:

- ручной сброс;
- автоматический сброс: после устранения причины автоматически сбрасывается состояние тревоги, и увлажнитель снова запускается;

В состоянии тревоги кнопка Тревога мигает, а на дисплее показывается обычная индикация.

Нажмите кнопку Тревога, чтобы посмотреть короткое описание сообщения тревоги.

Снова нажмите кнопку Тревога, чтобы сбросить ее:

- 1. если причина тревоги устранена, состояние тревоги сбрасывается и красный светодиод кнопки гаснет;
- если причина не устранена, светодиод кнопки Тревога продолжает гореть, показывая, что тревога подтверждена, но не сброшена.

Если состояние тревоги сбрасывается автоматически, светодиод кнопки Тревога гаснет, и событие сброса тревоги записывается в журнале тревоги.

Пример: в списке сообщений тревоги есть тревога высокой влажности, и в журнале есть две соответствующие записи: запись о тревоге (посмотреть кнопкой ВНИЗ) и запись о сбросе (посмотреть кнопкой ВВЕРХ).



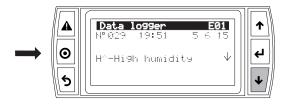




Рис. 9.а

9.2 Таблица сообщений тревоги

Источник	"Ведомый" шкаф управления	"Ведущий" шкаф управления	Возможная причина	Метод устранения	Срабатывания реле тревоги	Результат	Сброс
Увлажнитель	Быстро мигает 2 раза	Еt Самодиагностика выявила неисправность	Нет подачи воды или слишком слабая подача открыт сливной клапан неисправен датчик уровня	Проверьте: подачу воды и заливной клапан; состояние фильтра заливного электромагнитного клапана (возможно, засорился) сливной электромагнитный клапан и подсоединение сливной линии;		Увлажнение прекращается	ESC ("Ведущий шкаф")
Увлажнитель	Быстро мигает 5 раз	Нет увлажнения	Неисправность пьезоэлектрического элемента	Требуется обслуживание	Да	Увлажнение прекращается	ESC ("Ведущий шкаф")
Увлажнитель	Быстро мигает 3 раза	ЕЕ Нет воды	Перебой в водоснабжении или заливной электромагнитный клапан неисправен	Проверьте: • подачу воды и заливной клапан; • состояние фильтра заливного электромагнитного клапана (возможно, засорился)	Да (через 10-минутного ожидания)	Увлажнение прекращается только на 10 минут	авто (после 10-минутного ожидания)
Увлажнитель	Быстро мигает 4 раза	Еd Неисправен слив	Неисправен сливной электромагнитный клапан/ контур слива	Проверьте сливной клапан и подсоединение сливной линии	Да	Увлажнение прекращается	ESC ("Ведущий шкаф")
Увлажнитель	Медленно мигает 5 раз	СL Наступил срок обслуживания бачка	Превышено рекомендованное время наработки - 1500 часов	Проведите обслуживание бачка и пьезоэлектрических элементов (раздел 10)	Нет	Только сигнализация	Сброс счетчика (Geb01)
"Ведущий" шкаф	-	Главный датчик ————————————————————————————————————	Кабель поврежден/ отсоединился/неправильно подсоединен.	Проверьте сигнал	Да	Увлажнение прекращается	АВТО
"Ведущий" шкаф	-	Контрольный датчик ————————————————————————————————————	Кабель поврежден/ отсоединился/неправильно подсоединен.	Проверьте сигнал	Да	Увлажнение прекращается	АВТО





Источник	"Ведомый" шкаф управления	"Ведущий" шкаф управления	Возможная причина	Метод устранения	Срабатывания реле тревоги	Результат	Сброс
"Ведущий" шкаф	-	Н ↑ Высокая влажность	По показаниям датчика относительная влажность выше 80%	Проверьте сигнал/кабель датчика влажности	Да	Только сигнализация	АВТО
"Ведущий" шкаф	-	Н √ Низкая влажность	По показаниям датчика относительная влажность ниже 20%	Проверьте сигнал/кабель датчика влажности	Да	Только сигнализация	ABTO
Увлажнитель	Медленно мигает 2 раза	EE Ошибка EEPROM	Ошибка памяти EEPROM	Если ошибка не пропадает, обратитесь в сервисный центр CAREL	Да	Увлажнение прекращается	Если проблема осталась, обратитесь в сервисный центр.
Увлажнитель	Быстро мигает 1 раз	E0 Ведомый увлажнитель	Не прошла функциональная проверка / ошибка памяти EEPROM	Если ошибка не пропадает, обратитесь в сервисный центр CAREL	Да	Увлажнение прекращается	Если проблема осталась, обратитесь в сервисный центр.
Увлажнитель	Быстро мигает 8 раз	ЕL Уровень воды	Во время работы слишком высокий уровень воды из-за: • течи заливного клапана • неисправности пьезоэлектрического элемента	Проверьте: • заливной клапан • пьезоэлектрические элементы	Да	Увлажнение прекращается	ABTO
"Ведущий" шкаф	-	Нет соединения ————————————————————————————————————	Нет соединения между шкафом управления и увлажнителем	Проверьте: • последовательный кабель • кабель питания	Да	Увлажнение прекращается	ABTO

Таб. 9.а

9.3 Поиск и диагностика неисправностей

Примечание: если неисправность не удается устранить самостоятельно по таблице, обращайтесь в сервисный центр компании CAREL.

1. В первую очередь проверьте увлажнитель и окружающие условия.

Неисправность		Возможная причина	Проверка	Метод устранения
Увлажнитель не	Питание	Выключатель увлажнителя в положении ВЫКЛ	Проверьте выключатель	Включите выключатель
распыляет воду		Нет электропитания	Измерьте напряжение на входе питания увлажнителя	Восстановите электропитание
		Неисправность блока питания	Измерьте напряжение на выходе блока питания	Замените блок питания
	Водоснабжение	Перекрыт клапан перед увлажнителем	Проверка	Откройте клапан
Увлажнитель распыляет мало воды	Питание	Низкое питающее напряжение	Измерьте напряжение на выходе блока питания	Если блок питания поврежден, замените
	Водоснабжение	Высокий уровень воды во время работы и она переливается	Визуальный осмотр	См. таблицу 2)
	Другие	Увлажнитель находится не горизонтально	Визуальный осмотр	Отрегулируйте положение
Увлажнитель не распыляет воду	В бачке скопилась і	грязь и посторонние частицы (*)		Почистите внутренние поверхности бачка
	Плохо работают пь	езоэлектрические элементы	Средний срок службы пьезоэлектрического элемента от 10 000 до 15 000 часов работы	Замените
Увлажнитель распыляет мало воды	В бачке скопилась і	грязь и посторонние частицы (*)	Проверьте внутри увлажнителя.	Почистите внутренние стенки увлажнителя и
	На поверхности пье	езоэлектрических элементов известковые отложения (*)		замените пьезоэлектрические элементы

Ta6. 9.b

- (*) Этих неисправностей можно избежать, если своевременно проводить профилактическое техобслуживание.
- 2. Если причину по таблице выше установить не удалось, возможно, другие устройства увлажнителя неисправны. Проверьте внутри увлажнителя.

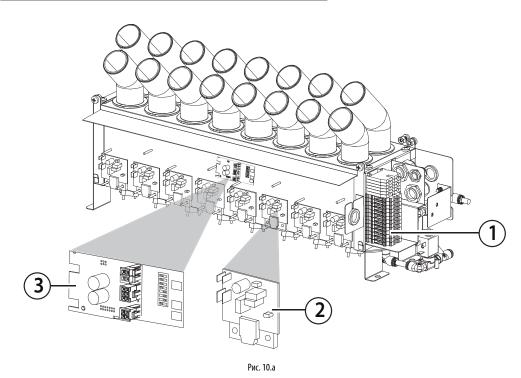
Неисправность	Возг	можная причина	Проверка	Метод устранения
Увлажнитель не	Водоснабжение Неисправен поплавковый датчик		Слейте воду из бачка, вытащите электронную	По вопросу замены датчика уровня
распыляет воду		уровня	плату и проверьте целостность цепи датчика	обращайтесь в сервисный центр
			уровня	
		Засорился поплавковый датчик		Почистите датчик уровня. Если все равно
		уровня		плохо работает, замените.
		Неисправен заливной клапан	Вода не поступает в бачок даже после слива	Замените клапан
			всей воды из него	Почистите датчик уровня. Если все равно
				плохо работает, замените.
	Другие	Кабели вентиляторов	Проверьте надежность соединение, сняв	Надежно подсоедините кабели к
		отсоединились	крышку увлажнителя	контактам
Увлажнитель	Высокий уровень воды	Засорился поплавковый датчик	Если вода в бачке доходит до уровня трубки, по	Если есть обрыв цепи, обращайтесь в
распыляет мало воды		уровня	которой сливается избыток воды, отсоедините	сервисный центр по вопросу замены
			разъем от платы контроллера и проверьте	датчика
			целостность цепи датчика уровня	
		Неисправен заливной клапан	Вода продолжает заливаться в бачок даже после	Замените заливной клапан
			выключения увлажнителя	

Таб. 9.с



10. ОБСЛУЖИВАНИЕ И ЗАПЧАСТИ

10.1 Электрические устройства

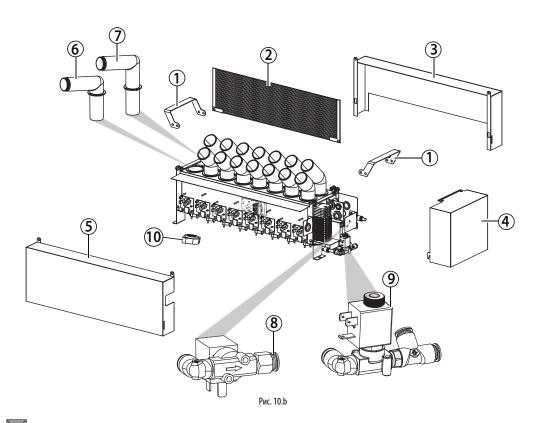


Обозначения:

Nº	Наименование	Арт. запчасти
1	Клеммная	-
	колодка	
2	Плата привода	UUKDE00000
3	Электронный	UUF*D0000
	контроллер	

Ta6. 10.a

10.2 Механические устройства



Обозначения:

Nº	Наименование	Арт. запчасти
1	Ручка для	-
	переноски	
2	Дефлектор	-
3	Задняя крышка	-
4	Крышка	-
	клеммной	
	колодки	
5	Передняя	-
	крышка	
6	Фронтальный	UUKDA00000
	диффузор	
7	Задний	UUKDR00000
	диффузор	
8	Комплект	UUKDN00000
	СЛИВНОГО	
	электромаг-	
	нитного клапана	
9	Комплект	UUKFR00000
	заливного	
	электромаг-	
	нитного клапана	
10	Пьезоэлектри-	UUKTP00000
	ческий элемент	
		Ta6. 10.b

Примечание: Техобслуживание увлажнителя выполняется специалистами сервисного центра компании CAREL или другим квалифицированным персоналом





10.3 Системная информация

В данном окне показывается текущая версия программного обеспечения, память и время выполнения цикла.

Код параметра	На дисплее			
Gb01	Информация			
	FLSTDMHUSU			
	Версия			
	Дата	Дата версии ПО		
	Bios	Дата версии BIOS		
	Boot	Дата версии загрузчика		
Gb02	Информация			
	Тип платы			
	Размер платы			
	Общий объем флэш-памяти			
	ОЗУ			
	Встроенная			
	Время цикла			
Gb03	Версия микропрограммного обеспечения			
	Аппаратный идентиф	рикатор		
	Функциональная про	оверка Т-6 10 -		

Таб. 10.с

10.4 Техническое обслуживание



- обесточить увлажнителем выключателем (в положение ВЫКЛ) шкафа управления;
- слить воду из бачка.

Заливной клапан в нормальном состоянии закрыт, а сливной открыт, поэтому при выключении питания увлажнителя вода сливается автоматически.

Примечание: профилактическое обслуживание увлажнителя необходимо для поддержания оптимального рабочего состояния. В рамках техобслуживания проводятся следующие мероприятия:

- проверка плотности электрических соединений;
- чистка и визуальный осмотр устройств;
- проверка уровня воды и отсутствия течи.



- пьезоэлектрические элементы очень хрупкие, поэтому при чистке внутренних поверхностей бачка необходимо соблюдать аккуратность, чтобы не поцарапать их, например, отверткой;
- гайки затягиваются с моментом не более (4 \pm 0,5 кг см). Более высокий момент может повредить увлажнитель.

10.5 Мероприятия техобслуживания

В рамках регулярного техобслуживания увлажнителей, работающих на деминерализованной воде, выполняется чистка всех частей, контактирующих с водой:

- а. заливной/сливной контур;
- b. водяной бачок

В рамках отдельных мероприятий обслуживания и ремонта проводится замена:

- а. заливного/сливного электромагнитного клапана;
- b. платы привода;
- с. пьезоэлектрического элемента;
- d. платы электронного контроллера.

10.6 Периодичность техобслуживания

Периодичность техобслуживания зависит от качества воды и количества распыляемой увлажнителем воды. Счетчик часов наработки (в режиме увлажнения) и счетчик суммарного времени работы вместе со счетчиком срока наступления техобслуживания отслеживают время и в соответствующих ситуациях на дисплее выдается предупреждение. См. тревогу с кодом CL.

Код параметра	На дисплее	По ум.	Мин	Макс	Ед.изм.
Gc01	Счетчик времени				
	наработки				
	Счетчик времени работы	0	0	32767	Ч
	в режиме увл.				
	Счетчик суммарного	0	0	32767	Ч
	времени работы				
Gc02	Счетчик времени наработк	И			
	Срок наступления ТО	5000	0	20000	Ч
	Напоминать каждые	60	0	240	Мин
					Ta6. 10.d

Водопроводная вода

Жесткость воды	1525 °f (150250 мкСм/см)	2540 °f (от 250 до 400 мкСм/см)
Часов работы в день	810	810
Частота техобслуживания в год	2	3

Таб. 10.е

Деминерализованная вода

При использовании деминерализованной воды частота мероприятий техобслуживания уменьшается.

Примечание: рекомендуется проводить отдельные мероприятия техобслуживания и ремонта минимум раз в год независимо от показаний счетчика часов наработки.

10.7 Замена устройств

Сливной электромагнитный клапан

Чтобы снять правую боковую стенку:

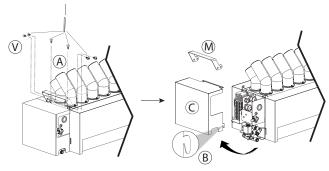


Рис. 10 с

- 1. открутите винты (A) и снимите крышку (C), освободив ее из защелки (B). При необходимости открутите винты (V), чтобы снять транспортировочную ручку (M);
- 2. отсоедините электрические разъемы и снимите пружинные крепления, чтобы отсоединить трубки, затем снимите узел (D): угловой патрубок, сливной клапан, тройник.



Рис. 10.d

Заливной электромагнитный клапан

1. открутите и вытащите винты (показаны стрелками), чтобы снять кронштейн (E);

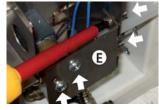


Рис. 10.е



Рис. 10.f

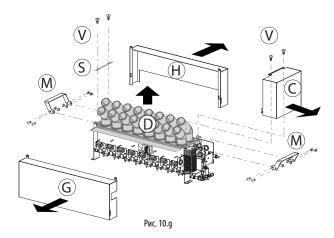
2. отсоедините электрические разъемы и снимите пружинные крепления, чтобы отсоединить трубки, затем снимите узел (F): угловой патрубок, заливной клапан, разъем.



Снятие крышек (для доступа к передней плате привода и бачку)

Сняв крышку клеммной колодки (С), обойдите увлажнитель слева и:

- 1. открутите винты (V) крепления кронштейна (S) и снимите его;
- 2. открутите винты/гайки крепления ручек (М) и снимите их;
- 3. снимите переднюю (G) и заднюю (H) крышки;
- 4. снимите крышку (D) и диффузоры, чтобы открыть доступ к бачку.



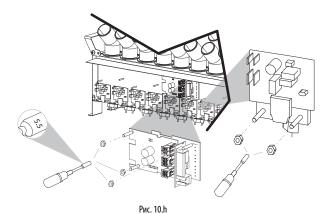
Диффузоры

Диффузоры находятся на верхней крышке. Снимите крышку и просто снимите диффузоры, чтобы заменить их.

Плата контроллера и передняя плата привода

Снимите переднюю крышку (G), как описано в предыдущем параграфе.

- отсоедините электрические кабели от разъемов платы контроллера/ платы привода;
- 2. открутите гайки крепления гаечным ключом.



Задняя плата привода

- Открутите винты и снимите защитную крышку (Р), чтобы открыть доступ к задней плате привода.
- 2. Снимите платы аналогично передней плате привода.



Рис. 10.і

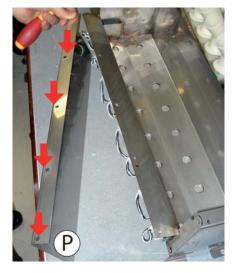


Рис. 10.ј

Пьезоэлектрический элемент

Примечание: со временем КПД пьезоэлектрического элемента снижается. Он подлежит замене примерно через 10 000 часов работы (в зависимости от качества воды), даже если увлажнитель может нормально дальше работать и поддерживать требуемую влажность воздуха.

Чтобы снять пьезоэлектрический элемент:

- 1. переверните корпус увлажнителя и найдите пьезоэлектрический элемент, который нужно заменить;
- отсоедините электрические провода от клемм соответствующей платы привода;
- 3. гаечным ключом (5.5) открутите крепежные гайки, снимите пьезоэлектрический элемент и замените его;
- 4. во время установки нового элемента, обратите внимание на белые метки (стрелки): у пьезоэлектрических элементов верхнего ряда отметки справа, а у элементов нижнего ряда слева. У каждого пьезоэлектрического элемента отметки должны находиться так же, как у соседних с ним.

Примечание: момент затяжки крепежных гаек пьезоэлектрического элемента 4±0,5 кг см.

Важно: Если установить пьезоэлектрический элемент наоборот, повернув на 180°, это приведет к снижению производительности увлажнения и потенциальному повреждению увлажнителя.





Рис. 10.k

Рис. 10.І

10.8 Чистка бачка

В ранее указанном порядке снимите боковые стенки и верхнюю крышку вместе с диффузорами. Почистите бачок мягкой щеткой.





11. ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ И МОДЕЛЬНЫЙ РЯД

11.1 Модельный ряд и электрические характеристики ультразвуковых увлажнителей

Ниже приведена сводная таблица электрических характеристик (напряжений питания) различных моделей увлажнителей и основные рабочие параметры. Обратите внимание, что некоторые модели могут работать с разными напряжениями питания и, соответственно, имеют разный ток потребления и производительность.

Питание						
Модель	Производительность (2,3)	Мощность	Арт. шкафа *= B, D	Напряжение (1)	Переменный ток ⁽²⁾	Постоянный ток ⁽²⁾
	(кг/ч)	(2) (BT)	(B = "ведомый", C = "ведущий")	(В - тип)	(A)	(A) 48B
UU02D%	2,4	210	UQ05*D0000	230	0,7	3,2
		210	UQ05*10000	110	1,5	3,2
UU05D%	4,8	350	UQ05*D0000	230	1,3	6,4
		350	UQ05*10000	110	2,7	6,4
UU07D%	7,2	500	UQ09*D0000	230	2	9,6
		500	UQ09*10000	110	4	9,6
UU09D%	9,6	650	UQ09*D0000	230	2,6	12,8
		650	UQ09*10000	110	5,5	12,8
UU14D%	14,4	950	UQ18*D0000	230	4	19,2
		950	UQ18*10000	110	8,2	19,2
UU18D%	18	1150	UQ18*D0000	230	4,7	24
		1150	UQ18*10000	110	10	24

Таб. 11.а

- (1) допустимые отклонения питающего напряжения от номинального: -15%, +10%;
- (2) отклонения от номинальных значений: +5%,-10% (EN 60335-1);
- (3) максимальная мгновенная номинальная производительность распыления воды: средняя производительность распыления воды зависит от ряда внешних факторов, например, температуры окружающей среды, качества воды, распределительной системы;



Важно: во избежание помех прокладывайте кабели питания отдельно от кабелей датчиков.

11.2 Сечение кабелей

См. раздел "Сечение соединительных кабелей: увлажнитель – шкаф управления".

11.3 Технические характеристики

Модель	UU02D%	UU05D%	UU07D%	UU09D%	UU14D%	UU18D%	
Расход л/ч	2.4	4.8	7.2	9.6	14,4	18	
Кол-во пьезоэлектрических элементов	4	8	12	16	24	30	
Номинальная мощность (Вт)	180	330	480	600	1100	1100	
Место размещения		ВОЗДУХОВОД					
Давление подаваемой воды				16 бар			
Температура подаваемой воды (°C)				от 5 до 40			
Класс защиты				IP20			
Электронный контроллер				240/50 60 5			
Доп. напряжение/частота (В/ Гц)	24В/50 – 60 Гц						
Максимальная доп. мощность (ВА)	3						
Входы датчиков (общие характеристики)	поддерживаются следующие сигналы: 0-1B, 0-5B, NTC низкая темп.: 10 kΩ при 25°C, от -50 до 90 °C;						
Питание активных датчиков (общие характеристики)	21В=, не более 150 мА						
Релейные выходы (общие характеристики "ведущего" шкафа)	EN60730-1: NA 1(1)A 250B~ cos phi = 0,4; 100 000 циклов UL-873: замык., резистивная нагрузка 1А 24B~, 30 B=, 100 000 циклов/КАТЕГОРИЯ: 24B~, пиковый ток 15A, постоянный ток 1А 30 000 циклов						
Релейный выход тревоги (общие характеристики "ведомого" шкафа)	24В (не более 3Вт)						
Цифровые входы (общие характеристики)		сухой контак	т, сопротивлені	ие не более 100	Ω, разомк. 5В= г	макс, 7 мА замк.	
Аналоговые выходы (общие характеристики "ведущего" шкафа)	от 0 до 10B, макс. нагрузка 2 kΩ (5 мA) точность ±3 % от полной шкалы						
Условия окружающей среды							
температура окружающей среды °C (°F) 1 до 40 (33,8 до 104)							
Относительная влажность окружающего воздуха (%)				от 10 до 60		7.6.441	

Ta6. 11.b

11.4 Таблица предохранителей

11.4.1 "Ведомый" шкаф управления

Арт. шкафа управления	Предохранитель цепи питания 48В= (один предохранитель 10,3 x 38)	Предохранитель цепи питания (два предохранителя 5 x 20)	Предохранитель цепи вентилятора (один предохранитель 5 x 20)
UQ05BD0000	8 A	2 A	250 мА
UQ05B10000	8 A	3,15 A	250 мА
UQ09BD0000	16 A	3,15 A	250 мА
UQ09B10000	16 A	6,3 A	250 мА
UQ18BD0000	30 A	5 A	250 мА
UO18B10000	30 A	10 A	250 MA

Таб. 11.с

11.4.2 "Ведущий" шкаф управления

Арт. шкафа управления	Предохранитель цепи питания 48В= (один предохранитель 10,3 x 38)	Предохранитель цепи питания (два предохранителя 5 x 20)	Предохранитель цепи вентилятора (один предохранитель 5 x 20)
UQ05CD0000	8 A	2 A	250 мА
UQ05C10000	8 A	3,15 A	250 мА
UQ09CD0000	16 A	3,15 A	250 мА
UQ09C10000	16 A	6,3 A	250 мА
UQ18CD0000	30 A	5 A	250 мА
UQ18C10000	30 A	10 A	250 мА

Ta6. 11.d

12. ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ ГРУППЫ УВЛАЖНИТЕЛЕЙ

12.1 Подключение ведомых увлажнителей к ведущему (до 4 увлажнителей humisonics)

Для оптимального управления группой увлажнителей в одном воздуховоде можно соединить последовательным интерфейсом их, как показано на следующих схемах.

Настройка

Ведущий увлажнитель может управлять максимум 3 ведомыми увлажнителями по сети tLAN. Электрические соединения см. на рис.12.1.а и 12.1.b. Микропереключатели 1-3 на ведущем увлажнителе ставятся в положение ВЫКЛ. На каждом ведомом увлажнителе настраиваются следующие микропереключатели:

1: ставится в положение ВКЛ для смены последовательного порта (M11) со стандарта 485 на стандарт tLAN.

2/3: адрес ведомого как показано на стр. 2 (см. раздел руководства +0300056IT-EN).

Принцип управления

Ведущий увлажнитель управляет работой каждого ведомого увлажнителя:

- включая и выключая его по мере необходимости;
- изменяя производительность распыления воды

Только ведущий увлажнитель принимает и обрабатывает управляющие сигналы (от датчиков/гигростата/внешнего контроллера), а затем соответствующим образом корректирует работу ведомых увлажнителей. Какая производительность ведущего увлажнителя, такая и у всех ведомых.



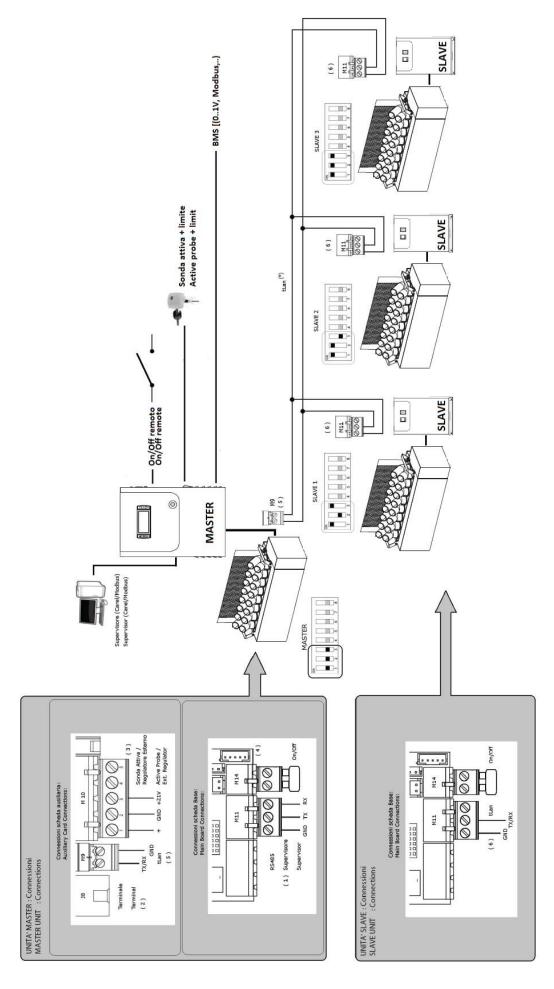
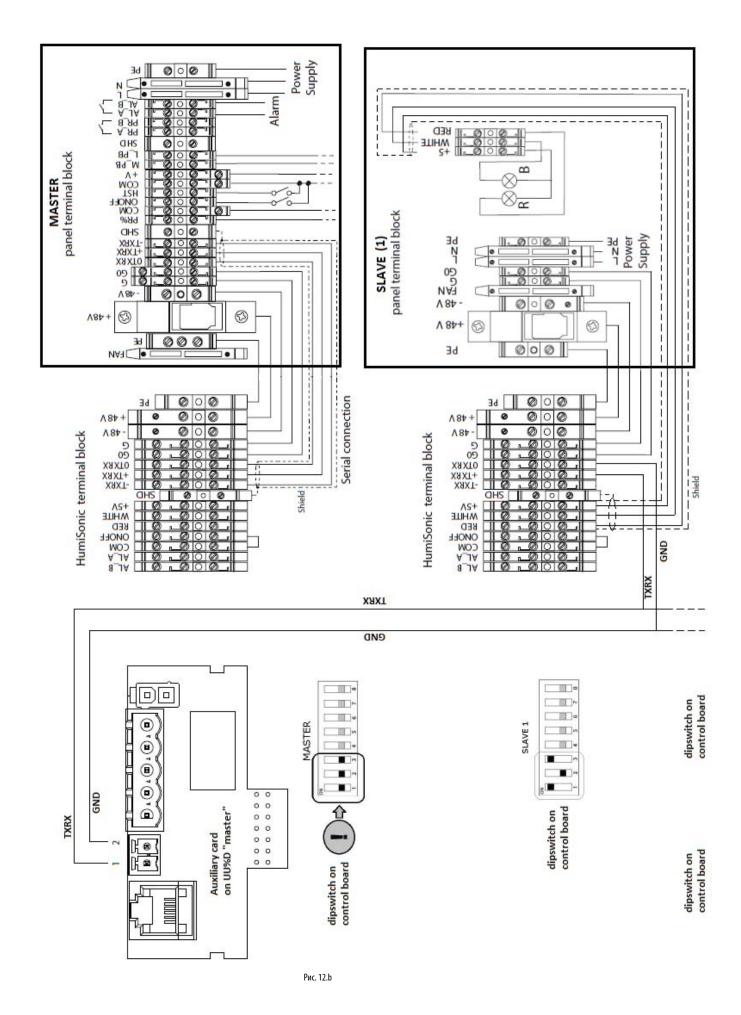


Рис. 12.а







12.2 Подключение нескольких ведущих увлажнителей (до 4 ведущих)

При размещении большего числа увлажнителей (от 5 до 24) в одном воздуховоде, рекомендуется подключать их по схеме, указанной на рис. 12.2.a и 12.2.b

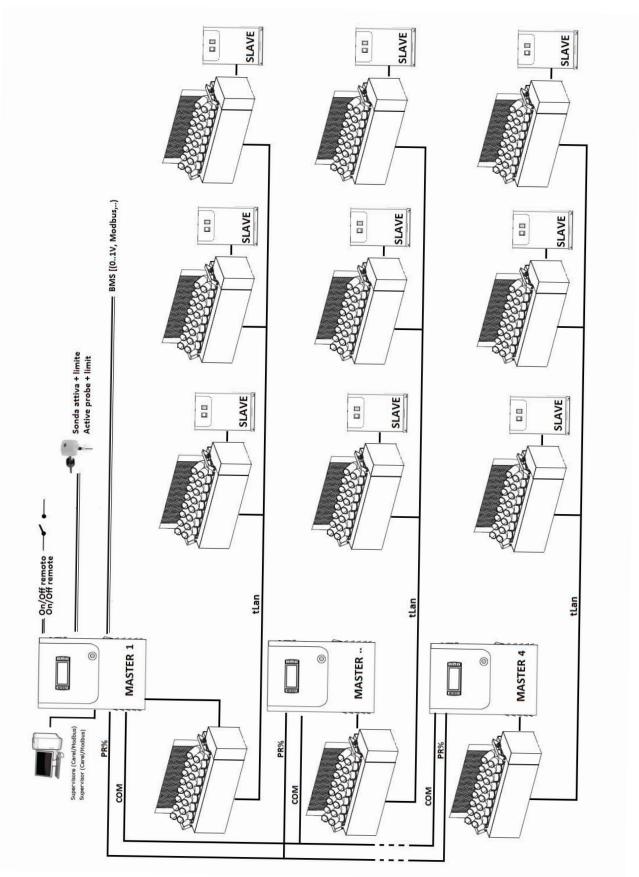


Рис. 12.с



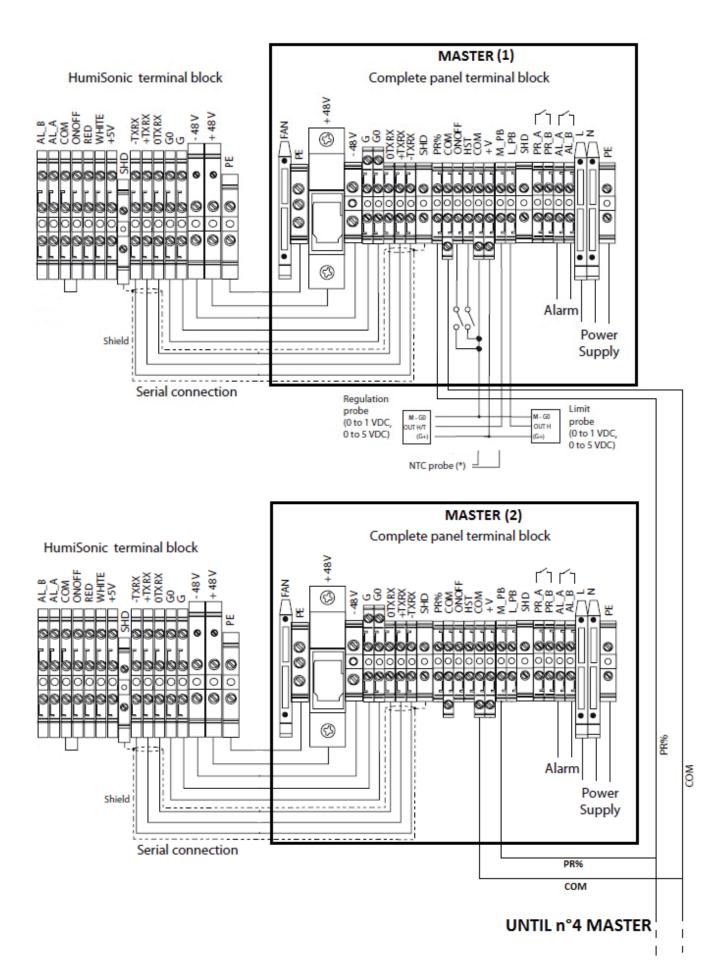


Рис. 12.d



13. МОНТАЖ В ВОЗДУХОВОД

При установке нескольких увлажнителей Humisonics в один воздуховод необходимо располагать их таким образом, чтобы обеспечить равномерное и постоянное распыление воды.

Рекомендуемые варианты установки:

"В ряд": увлажнители размещаются друг под другом на разной высоте.
 На рис. 13.1 показаны минимальные расстояния, которые следует выдерживать между увлажнителями при размещении их в одном воздуховоде:

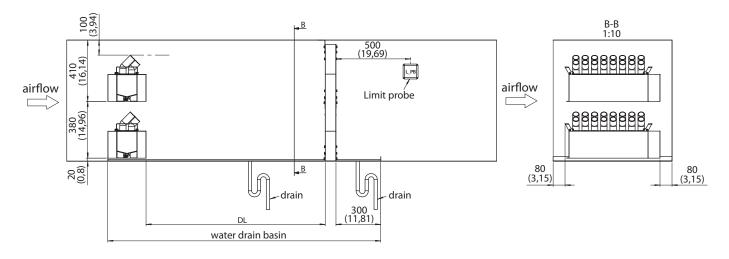


Рис. 13.а

 "Каскад": увлажнители размещаются на разном уровне в вертикальной и горизонтальной плоскостях. На рис. 13.2 показаны минимальные расстояния, которые следует выдерживать между увлажнителями при размещении их в одном воздуховоде:

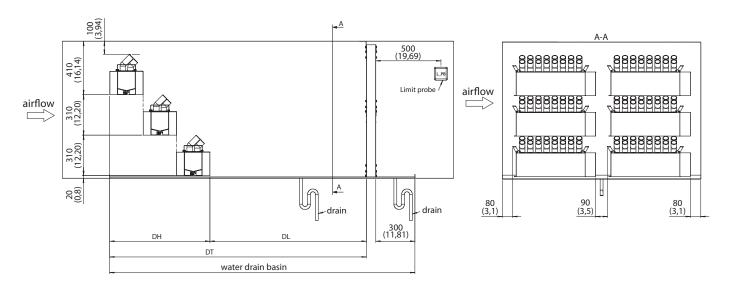


Рис. 13.b

Обозначения:

DH	Общий размер увлажнителей Humisonics
	Дистанция испарения воды
DT	Суммарная длина
	По вопросам сечения воздуховодов и размещения увлажнителей
	Humisonic в воздуховоде обращайтесь в отдел поддержки компании
	Carel



Примечания





Примечания		



CAREL INDUSTRIES HQs

Via dell'Industria, 11 - 35020 Brugine - г. Падуя (Италия) Тел. (+39) 049.9716611 - Факс (+39) 049.9716600 e-mail: carel@carel.com - www.carel.com

"Канальные увлажнители humiSonic" +0300063**RU** - изд. 1.0 - 16.02.2016